

BTC CITY VODNIK

ŠTEVILKA 3, LETNIK 33, ZIMA 2025

**PRAZNIČNO
ODŠTEVANJE**
NAJ BO VESELO!

INTERVJU
VELIČASTNA POLONA
VETRIH IN 25 LET
GLEDALIŠKEGA ODRA
V BTC CITYJU

OBDAROVANJE
TOP IDEJE ZA VSE
ŽELJE IN OKUSE

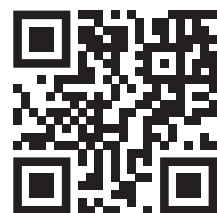
USTVARJANJE
DARILA NAREJENA
IZ SRCA!





Vsi v družini vozimo z istim bonusom.

Do 50 % popusta
Triglav komplet bonus
na nova avtomobilska
zavarovanja.



125let

Vse bo v redu.

triglav.si



FOTO: KAL GORNIK

Naj bo najlepše darilo trenutek

Dnevi se krajšajo, mesto je zažarelo v tisočernih lučkah in v zraku se že čuti praznično razpoloženje. December je poln lepih trenutkov, prijetnih druženj in drobnih presenečenj, a pogosto tudi naglice, ko želimo vse postoriti in vsem ustreči. Prav zato vas vabimo, da si vzamete čas zase in za vse tiste, ki jih imate radi. Za izbiro popolnih daril, brezskrbno druženje in sprostitev pa je v prazničnem decembru pravi naslov BTC City.

V našem središču bomo december začeli v znamenju prav posebnega jubileja – zaznamujemo namreč 25 let gledališkega odra, ki že četrto stoletja v BTC Cityju piše zgodbo umetnosti, smeha, glasbe in druženja. Pomemben mejnik smo zaznamovali v slogu – z novo predstavo Veličastna!, ganljivo komedijo o legendarni pevki Florence Foster Jenkins, katere lik navdihuje z neomajnim pogumom in neverjetnim žarom. V glavni vlogi blesti spoštovana gospa Polona Vetrih, velika dama slovenskega gledališča, ki s svojo prefinjeno interpretacijo brez dvoma očara občinstvo. Več o njenem bogatem gledališkem ustvarjanju in o začetkih gledališkega odra v BTC Cityju si lahko preberete tudi v osrednjem intervjuju.

BTC City v zimskem času ostaja osrednji prostor doživetij in prazničnega veselja. Ne spreglejte živahnega dogajanja za vso družino – od obiskov Miklavža, Božička in Zimske vile, atraktivnega nastopa skupine Mirror Crew do delavnic peke piškotov, ki bodo navdušile otroke in odrasle. Praznični čas je seveda tudi čas obdarovanja. V bogati ponudbi trgovin boste našli prave ideje za decembrska darila – zanjo, zanj, za najmlajše in za gurmane, nekaj idej smo za vas zbrali tudi v BTC City Vodniku. In ne pozabite – odlična ideja je tudi darilna kartica BTC City, ki obdarovancem zagotovo izpolni tisto pravo željo. Za piko na i decembrskemu razpoloženju poskrbijo praznična moda in sezonske modne zapovedi, aktualne zimske trende pa dopolnjujejo še nasveti za ličenje in nego kože, ki v hladnih dneh potrebuje posebno pozornost. V svet sprostitev vas vabi Wellness Atlantis s ponudbo savn, masaž in drugih razvajanj za popoln odklop.

Želimo vam, da se boste v polnem prazničnem urniku znali ustaviti in ustvariti svoje popolne trenutke v družbi najdražjih. Prav tam, kjer se prepletajo nasmehi, vonj po piškotih in praznična čarovnija, nastajajo spomini, ki grejejo še dolgo po tem, ko ugasnejo lučke.

Hvala, ker ste tudi vi z nami soustvarjali leto lepih trenutkov. Naj bodo vaši prazniki mirni, novo leto pa srečno in zdravo – BTC City Vodnik bo z vami spet prihodnje leto, ko vas bomo razveseljevali s svežimi novostmi in z zanimivimi vsebinami iz našega središča!

Sara Bogomolec,
direktorica Sektorja za marketing v družbi BTC

BTC CITY VODNIK

Brezplačna publikacija nakupovalnega, poslovnega, rekreativno-zabaviškega in kulturnega središča BTC City Ljubljana
Številka 3, letnik 33, zima 2025

Izdajatelj: BTC d.d., Ameriška ulica 2, 1000 Ljubljana

Odgovorna urednica: Sara Bogomolec

Izvršna urednica: Polja Pretnar

Uredniški odbor: Miha Mermal, Janja Furjan, Tea Hegeduš

Produkcija: Image management d.o.o.

Task: Radin Print d.o.o.

Distribucija: Pošta Slovenije d.o.o.

Oglasno trženje: Matic Žehelj,
matic.zehelj@btc.si

Kontakt uredništva:
urednistvo@btc-city.com

BTC City Vodnik izhaja v slovenskem jeziku. Ponatis celote ali posameznih delov je prepovedan.

Natisnjeno v 45.000 izvodih.

BTC d.d. deluje zgolj kot izdajatelj te publikacije in ne kot naročnik oglasa ali ponudnik blaga in storitev, objavljenih v tej publikaciji, ter posledično ne odgovarja za vsebino in točnost posameznega oglasa ali druge vsebine, vključno, a ne omejeno na izgled izdelka, njegove lastnosti in ceno. Ob tem velja, da so objavljene cene informativne narave in si naročniki oglasov oziroma ponudniki blaga in storitev, objavljenih v tej publikaciji, pridržujejo pravico do njihove spremembe in do spremembe drugih pogojev prodaje. Vsebinske publikacije ne predstavljajo ponudbe za sklenitev pogodbe in je informativne narave. Fotografije izdelkov in prikaza storitev so simbolične. Nekateri izdelki zaradi povečane ali pomanjšane velikosti niso v sorazmernih velikostih. Barvni odtenki in videz izdelkov na fotografijah lahko odstopa od dejanskega stanja. O lastnostih izdelkov se pred nakupom pozanimajte pri označenem prodajalcu. BTC d.d. prav tako ne prevzema odgovornosti za morebitne napake v reviji ter spremembe v programu prireditve po zaključku redakcije, se pa zanje opravičuje. V reviji so prispevki zunanjih avtorjev, ki ne izražajo nujno tudi stališč družbe BTC d.d.

vsebina

ZIMA 2025



1 Uvodnik

Prva beseda odgovorne urednice.

4 Intervju

Polona Vetrlih: »Imate pri vas kakšno skladišče, kjer bi lahko delali predstave?«

6 Utrinki

Dobre zgodbe in novice iz mesta v malem.

10 V fokusu

Naj bo veselo!

14 Modna zgodba

Na odru.

22 Modni nakupi

Praznična preobrazba.

28 Lepota

Svež videz pozimi (triki in izdelki, ki delujejo).

30 Ustvarjanje

Darila narejena iz srca.

32 Darilni vodnik

Top darila za dame, gospode, otroke in foodije.

40 Kulinarika

Hrana za dušo.

44 Dobra zgodba

Več kot 70 let tradicije in ljubezni do narave.

48 Dom

Hygge: Dom, ki objema.

50 Wellness

Zimska idila v Wellnesu Atlantis.

52 Igralnica

Predlogi za vesele igrarije iz BTC Cityja.

56 Šport

Zimske aktivnosti za vsak okus.

NA NASLOVNICI:

Marko: očala Moncler (290 EUR), Optika Clarus – Dvorana 4; po meri izdelani plašč (od 590 EUR), srajca (od 70 EUR) in hlače (od 190 EUR), Morro Sartoriale – Nakupovalna galerija Kristalne palače.
Urška: obleka (320 EUR), Boutique – Dvorana A; Salonarji Upcollection (59,99 EUR), Mass – Dvorana 7
Fotografija: Dean Dubokovič in Nejc Pernek

NORT.SI

go4

MONTE
CARLO

NÔRT Peak Performance®

KRISTALNA PALAČA, BTC, LJUBLJANA

STARI TRG 1, LJUBLJANA

Peak Performance®

POLO
RALPH LAUREN

VEJA

BJÖRN BORG



J. LINDBERGH



Columbia





FOTOGRAFIJA: PETER GIODANI

POLONA VETRIH:

»Imate pri vas kakšno skladišče, kjer
bi lahko delali predstave?«

To so bile besede, s katerimi je dramska igralka Polona Vetrih konec minulega tisočletja nagovorila takratnega predsednika uprave družbe BTC Jožeta Mermala. Decembra 2000 je bila v kongresni dvorani Mercurius uprizorjena premiera predstave Shirley Valentine in rodil se je Teater komedija BTC. Njegov program je Vetrihova uspešno vodila do leta 2008, ko je na njegovih temeljih zrastel SiTi Teater BTC. Ob 25-letnici se ustanoviteljica priljubljenega gledališča na njegov oder vrača v družbi Mojce Fatur in Nika Škrleca s premiero komedije Veličastna!

Na odrskih deskah ustvarjate že vse od diplome na AGRFT leta 1976. Vaša izjemno bogata kariera je pomembno zaznamovala slovensko gledališče. Kaj menite o tem vi?

Moja igralska kariera je celo še nekaj let daljša. Igrati sem namreč začela že pri devetnajstih, v drugem letniku AGRFT, leta 1969, v Mestnem gledališču, Mladinskem gledališču in v Teatru Glej. Letnice, ki jo omenjate, se ne spomnim, Google, kot kaže, še ne ve vsega. (smeh) Leta 1976 sem bila že v Londonu. Mimogrede, veliko sem snemala tudi za radio in televizijo, v Sloveniji pa tudi v Londonu za BBC. Kot igralka pa sem gostovala po skoraj vsem svetu, v tujini nastopam v angleškem jeziku.

Elizabeta v Schillerjevi Mariji Stuart, Goneril v Kralju Learu, Erna v Schwabovih Predsednicah, pa Gospa Verdurin v Proustovem Iskanju izgubljenega časa, Vittoria iz Goldonijeve Počitniške trilogije in še bi lahko naštevali. Ustvarili ste vrsto izjemnih vlog. Katera se vam je najbolj vtisnila v spomin in zakaj?

Res je, odigrala sem veliko vlog in z vsako sem se nekaj naučila. Od nekaterih zelo veliko. Nekaterih, ki jih tudi vi omenjate, se skoraj več ne spomnim, vse pa so moje in rada jih imam.

Leta 2000 ste z Jožetom Mermalom, tedanjim predsednikom uprave družbe BTC, zasnovali Teater komedija BTC. Zakaj ste čutili, da prestolnica potrebuje nov oder?

Daleč je dan, ko sem bolj za šalo kot zares nagovorila gospoda Mermala, da bi v kakšnem skladišču naredili teater. Že pred mojim vprašanjem je sam razmišljal o tem. Da je teater tam, kot je, je predvsem njegova zasluga, jaz sem bila idejni in programski vodja. Preberete lahko gledališko knjigo Vinka Moderndorferja. Je velika. Saj je bila tudi ustanovitev tega gledališča pogumna in velika stvar.

Na temeljih Teatra komedija BTC je zrasel današnji SiTi Teater BTC. Gledališče je pod novim imenom razširilo program s stand-up komedijo, koncerti, predstavami za otroke ... Kako danes vidite SiTi Teatrov prispevek k raznolikosti gledališke ponudbe in njegovo mesto med slovenskimi gledališči?

Zelo sem vesela, da Teater komedija, zdaj SiTi Teater BTC, še naprej deluje tako uspešno in se lepo razvija, da ga direktorica Ana Kajzer vodi srečno mimo vseh čeri, saj sem ji ob svojem odhodu zaupala zahtevno nalogo. Uspelo ji je.

Ob 25-letnici gledališkega odra v BTC Cityju se vračate na njegov oder z novo predstavo Veličastna! Kaj vas je navdihnilo, da ste se odločili potopiti v lik Florence Foster Jenkins, ene najbolj nenavadnih in hkrati očarljivih osebnosti glasbene zgodovine?

O Florence Foster Jenkins sem prvič slišala pred več kot dvajsetimi leti. Ploščo z njenimi posnetki mi je za šalo v svoji vili v Pireju zavrtil genialni grški pianist in moj dragi prijatelj Dimitris Sgouros. Oba sva se njenemu petju smejala. Čez nekaj let pa sem odkrila dramsko besedilo o njej, ki me je pritegnilo. Že pred kovidom mi je režiser Matjaž Latin celo ponudil, da bi igro ameriškega avtorja Petra Quiltra o Florence uprizorila skupaj.

Sliši se, kot da vas je Florence klicala k sebi že kar nekaj časa ...

Mogoče pa res. No, zdaj je napočil čas, da njen lik zaživi tudi na slovenskih odrih. Ko smo se z vodstvom SiTi Teatra BTC pogovarjali, kaj naj skupaj postavimo na oder ob jubileju, sem se spomnila nanjo. Nekoč mi je na nekem kosilu Šimon Peres, ki ni bil le politik, ampak tudi modrec, dejal, da če je ideja prava, bo našla plodna tla in vzkliła. Toda ni vedno lahko sestaviti ekipo, moraš imeti tudi srečno roko.

Kako bi opisali svojo osebno filozofijo igralske umetnosti? Kaj vas najbolj motivira pri ustvarjanju na odru ali pred kamero?

Igralci smo pogumni ljudje, žene nas neka notranja sila, izpovednost, da delamo to, kar delamo. Ne samo igralci, vsi pravi umetniki. Da ne bo pomote, nekateri, ki se danes rinejo na oder in hočejo biti igralci, še niso umetniki. Rojenice so nam položile v zibelko neki dar, kot nalogo, ki jo je treba opraviti. Igranje je velika strast, tukaj o kakšni ljubezni ali celo zaljubljenosti ni moč govoriti. Igralski poklic utegne biti izjemno naporen, je pa veličasten, nikoli ni dolgočasen, zahteva pa ogromno dobre volje, poguma, znanja in predvsem talenta. Tisti, ki že na začetku hlasta po slavi in denarju, dolgoročno ne bo uspel. Denarja je seveda malo. Po drugi strani pa nam ne bi bilo všeč, vsaj meni ne, da bi

me prištevali k *nouveau riche*. V vseh spodobnih državah, npr. v Veliki Britaniji, kjer sem opravila podiplomski študij na Londonski Akademiji za dramsko umetnost, je ta oznaka dokaj slabšalna.

Kam v tem pogledu sodi Florence: med umetnice ali pevke, željne pozornosti in slave?

Florence je predvsem želela peti in čeprav je imela dvomljiv posluš - je pela. Imela je svoje občinstvo, ki ji je zvesto sledilo. Bila je polna dobre volje, poguma in ljubeznivosti. To je prav gotovo občudovanja vredno. Za številne je prav zaradi tega junakinja. Polna humora je ljudem kazala, da morajo v življenju, pa tudi, če jih nekateri obsojajo, slediti svojim idealom. Publika pa se sama odloča, kaj ji je v neki predstavi všeč in kaj ji to pomeni.

Lahko ob koncu tega pogovora in jubileju gledališkega odra v BTC Cityju z nami delite še kakšno misel o teatru in njegovi vlogi v družbi?

Si bom drznila pogledati nekoliko širše, saj umetniško ustvarjanje ni omejeno le na odrske deske. Umetnost je izjemna, mogočna iznajdba človeštva, poleg znanosti je največ, kar je človek izumil. Čeprav politiki, štacunarji in administratorji mislijo drugače. Pa naj, Sigmund Freud je ob neki priložnosti rekel, da je umetnikovo dušo težko razvozlati!





Toplina za vse, ki živijo v gibanju

Ko se temperature spustijo, je pravi čas za **Woolono** – blagovno znamko, ki združuje tradicijo, inovacijo in moč narave. Njeni izdelki iz najfinejše volne merino so ustvarjeni za vse, ki radi živijo aktivno – od ljubiteljev narave in zimskih pustolovščin do rekreativnih in profesionalnih športnikov. Volna merino namreč 'diha' s telesom, greje ga, ko je mrzlo, in ohlaja, ko postane toplo. Poleg tega odvaja vlago in ne zadržuje neprijetnih vonjav, zaradi česar vam bo v oblačilih Woolona vedno udobno – tudi med najbolj zahtevnimi izzivi.

► DVORANA A

utrinki

Dobre zgodbe in novice iz BTC Cityja.

Sodobna in udobna izkušnja bančnega poslovanja

V BTC Cityju je svoja vrata odprla nova poslovalnica **Banke Intesa Sanpaolo**, ki prinaša sodobnejši, prijaznejši in bolj prilagodljiv način opravljanja bančnih storitev. Zasnovana je z mislijo na udobje in potrebe različnih tipov strank ter ponuja širok nabor kreditnih, naložbenih in zavarovalnih produktov in storitev, s katerimi lahko zadovolji tudi najzahtevnejše uporabnike. Dodatna prednost je še podaljšani delovni čas, saj so strankam na voljo vsak delovnik vse do 18. ure. V Banki Intesa Sanpaolo verjamejo, da sodobno bančništvo temelji na osebni obravnavi, strokovnosti in prijaznosti. Obiščite jih in se prepričajte, kako lahko sodobne bančne rešitve poenostavijo vaše finančno življenje.

► NAKUPOVALNA GALERIJA KRISTALNE PALAČE





Priprava na smuko se začne v Milleniumu

Tako kot za vsak šport, tudi za smučanje velja: dobra priprava je ključ do užitka in varnosti na snegu. V **Športnem centru Millenium** lahko poskrbite, da vas prva vožnja po strmini ne bo ujela nepripravljenosti. Pod strokovnim vodstvom izkušenih trenerjev boste s ciljno usmerjenimi individualnimi ali skupinskimi vadbami okrepili tiste mišice, ki med smučanjem najbolj trpijo in skrbijo za stabilnost v zavoju. Obenem lahko poskrbite tudi za regeneracijo po treningu – v eni zmed savn, kjer se mišice sprostijo in telo pripravi na nov napor. Za dodatno izboljšanje gibljivosti in refleksov obiščite tudi notranja teniška igrišča, kjer lahko krepite ravnotežje in koordinacijo – nepogrešljivi sestavini dobre smučarske forme.

► ŠPORTNI CENTER MILLENIUM

Za popolno smučarsko izkušnjo

V BTC Cityju je vrata odprla trgovina **Elan Center Ljubljana**, ki postavlja novo raven uporabniške izkušnje pri nakupu smučarske opreme. Na enem mestu združuje prestižno okolje, vrhunsko strokovno svetovanje in popolno ponudbo za zahtevne smučarje. Kupcem je na voljo celoten nabor Elan smuči, smučarskih čevljev Roxa, tehničnih oblačil in dodatkov priznanih znamk. Posebnost centra je individualni pristop in storitev po načelu *one-stop shop*, ki smučarjem omogoča, da na enem mestu najdejo vse za popolno smučarsko izkušnjo – tudi dostavo na dom v 48 urah.

► LATINSKI TRG



Tovarna pohištva Prima

Mizar, ki si ga lahko privoščite



📍 Murska Sobota BTC City, Nemčavci 1d
📍 Ljubljana BTC City, Ameriška 13

Prima.
POHIŠTVO



Zimski okusi pri Kratochwillu

Ko zima potrka na vrata, je gostila **Kratochwill** pravi naslov za toplo zavetje in prazne trebuščke. Polna arom pristne domače kuhinje, sveže pečenih dobrot in toplega razpoloženja pričara pravo zimsko ugodje. Na jedilnem listu najdete vse od pic do slovenskih klasik, med specialitetami pa kraljujejo sočne, počasi pečene kračke, ki s hrustljivo skorjico in z mehkim mesom razvajajo vse ljubitelje pristnih okusov. V kombinaciji s prilogami in kozarcem domačega piva Kratochwill postanejo popoln obrok za hladne dni. Priljubljena gostilna, picerija in pivovarna v enem ostaja sinonim za domačnost in sproščeno druženje ter je primerna tudi za organizacijo večjih druženj. Pridite in začutite zimo, kot se spodobi: v topli družbi, ob dobri hrani in še boljšem pivu.

► KRATOCHWILL

Vse za mojstre

Če imate radi vonj po sveže obdelanem lesu, zvok vrtalke in občutek, da ste nekaj ustvarili sami – potem je **Tootal Tools** pravi naslov za vas. Destinacija za mojstre ponuja vse, kar potrebujete – od vrhunskega ročnega in električnega orodja do druge kakovostne opreme, tako za domače ustvarjalce kot izkušene profesionalce. Izbirate lahko med pripomočki blagovnih znamk, znanih po kakovosti, zanesljivosti in preciznosti, prijazno in strokovno osebje pa vas opremi tudi z nasveti, ki pomagajo izbrati točno tisto, kar potrebujete za popoln rezultat.

► DVORANA A



elan™
Always Good Times



komplet smuči z vezmi
Primetime 22 ali
Primetime N°2 W
moški ali ženski

~~649,99~~

399,99

Ponudba velja do 31. 12. 2025 oz. do prodaje zalog. Cena je v evrih.



INTERSPORT

THE HEART OF SPORT



Kineziološka prva pomoč

Vsako jutro ista zgodba. Zbudite se s togim križem, ki po dolgem sedenju v službi kar ne popusti. Pri priljubljenem športu vas koleno znova ustavi, še preden resno začnete. Telo potrebuje gibanje, vendar ne kakršnokoli, pač pa takšno, ki razume vaše omejitve in se jim prilagodi. Prav to ponuja platforma **mojevaje.si**, nova digitalna rešitev Kineziološke klinike. S kratkim vprašalnikom in z video testom sistem prepozna vzrok težave ter pripravi 12-tedenski program, ki se sproti prilagaja vašemu napredku ali omejitvam. Vaje so preproste, strokovno zasnovane in jih lahko izvajate doma. Mesečni video posveti s kineziologi pa poskrbijo za varnost in razumevanje vsakega koraka.

► VODNO MESTO ATLANTIS

Doživetje hitrosti

V BTC Cityju je vrata odprl **Drive Zone**, prvi *sim racing* center v Sloveniji, ki briše mejo med resničnostjo in virtualnim svetom hitrosti. V njem lahko vsakdo, od začetnika do izkušenega gamerja ali dirkaškega navdušenca, sede v vrhunski simulator in občuti pravo napetost vožnje. Center ponuja turnirje, dogodke in treninge z izkušenimi dirkači, zato lahko vsakdo preizkusi, kako daleč ga peljejo natančnost, refleksi in pogum. Nov način druženja, zabave in tekmovanja, predvsem pa pravo doživetje hitrosti!

► DVORANA 10



ZAČUTI LELOSI

Ko temperature padejo, naj vas grejejo oblačila **LELOSI Polarosi**.

Toplina, mehkoba, udobje in brezčasen stil – popolni kosi za vsak dan, za vse generacije.



LELOSI



Lelosi



lelosi.si



lelosi.si

V FOKUSU

NAJ BO VESELO!

December je mesec, ko se zrak napolni z vonjem po cimetu in sveže pečenih piškotih ter z nežno aromo pričakanj. Ulice zažarijo v tisočeri lučkah, iz zvočnikov zvenijo znane melodije, mi pa si obljubimo, da bomo letos res ujeli vso čarobnost prazničnih dni. A nekje med nakupovanjem daril, načrtovanjem popolnih obrokov in tekanjem z enega druženja na drugo, se veseli december pogosto spremeni v naporen maraton. Namesto toplote in sproščenosti nas spremljata naglica in občutek, da nekaj ves čas zamujamo. Morda je čas, da si priznamo: popolnih praznikov ni. Obstajajo pa trenutki – majhni, iskreni, spontani – ki lahko iz običajnega ustvarijo resnično vesel mesec. Tak, v katerem si dovolimo dihati, se nasmejati, počivati in praznovati življenje brez pritiska popolnosti. December je lahko prav poseben, če mu damo priložnost, da to res postane. Tu je nekaj preprostih načinov, kako mu vdihniti praznično iskrivost – brez hitenja, brez stresa in z veliko veselja.

PRIČARAJTE TOPLINO

Ko zunaj zadiši po snegu in se dnevi skrajšajo, postane dom središče toplote in miru. Okraševanje ni le opravilo s seznama, je tudi prijeten način, kako upočasniti korak in se znova povezati z občutenjem praznikov. Poleg klasične praznične smrečice razmislite tudi o drugih skrbno izbranih detajlih, ki v dom prinesejo praznično iskrivost. Smrekove vejice v vazi, storži, okrasne sveče ali drobne lučke na okenski polici ali v vrču lahko ustvarijo pravo čarovnijo. Če dodate še pomaranče s klinčki ali venček iz naravnih materialov, bo zrak napolnila nežna, domača praznična aroma. Izberite okraske v trgovinah **Tedi** v Dvorani A, **Mimovrste** v Dvorani 8 in **Merkur** v Dvorani 17, kjer vas čaka bogata izbira izdelkov za vsak slog doma – od klasičnega do sodobnega. Kombinirate jih lahko s stvaritvami izpod lastnih prstov. Namig: narava je lahko prava zakladnica dekoracijskega materiala!

12.–31. december OH, SPET ZAVIJANJE!

Zavijanje daril je lahko prijetno, a ko je paketov več, hitro postane zamudno. V prazničnem decembru vam zato v BTC Cityju z veseljem pomagamo – **od 12. do 31. decembra** lahko vaša darila brezplačno zavijemo v lep ovijalni papir. Medtem ko hitro in lično pripravljamo pakete, lahko vi skočite po nakupih, uživate v kavi ali se sprehodite po praznično okrašenem središču. Kotiček za zavijanje daril bo odprt **od ponedeljka do petka med 11. in 20. uro, ob sobotah od 10. do 20. ure, dan pred praznikom (24. in 31. decembra) pa od 10. do 17. ure**. Čakal vas bo v Dvorani A na stojnici nasproti Info točke BTC City.

OPREMITE DOM Z UNIKATNIMI IZDELKI

Ste med tistimi, ki imajo že 1. decembra dom ovit v praznične lučke, v ozadju pa ves dan odmevajo božične melodije? Dodajte prazničnemu vzdušju piko na i z unikatno dekoracijo, ki jo lahko izdelate v **Cyber Print Shopu**. Pri njih lahko v praznični dekor spremenite skoraj vse – od mehkih blazin z motivi po vašem izboru, skodelic, ki vsako jutro poskrbijo za nasmeh, do unikatnih majic z duhovitimi prazničnimi napisi za vso družino. Tiskajo tudi na kuhinjske krpe in predpasnike, s katerimi bo vaše ustvarjanje prazničnih mojstrov in še bolj posebno. Odlična ideja so tudi njihove bombažne vrečke, ki lahko, okrašene z motivom po vaši izbiri, postanejo bolj trajnostna alternativa klasičnim darilnim vrečkam in papirju za zavijanje.

4. december PREBUDITE PRAZNIČNEGA DUHA

Prepusite se čarobnosti in ustvarite posebne trenutke z najmlajšimi. **4. decembra ob 17. uri** vas bo v praznično okrašeni Dvorani A, pri vhodu A3 (v bližini trgovine Tedi), čakala **Miklavževa čajanka: praznična zgodba med sliko in besedo**. Ob prazničnih omizijih s čajniki, skodelicami in piškotki boste lahko prisluhnili pravljčnim junakom gledališča kamišibaj, Miklavž pa bo v spremstvu angelčkov razdelil drobna darilca in se po koncu čajanke odpravil po dvorani, da razveseli vse obiskovalce in pričara praznično razpoloženje.

MEDTEM KO NAKUPUJETE, NAJ SE OTROCI ZABAVAJO

Praznični nakupi so lahko pravi izziv – še posebej, če imate s sabo otroke, ki se po nekaj minutah velikega navdušenja začnejo dolgočasiti. Namesto hitenja med policami in tarnanja 'kdaj gremo domov!' jim letos privoščite dan po njihovem okusu. V **Minicityju**, kreativnem otroškem mestu, lahko otroci od šestih do dvanajstih let čas preživijo v poučnem in zabavnem okolju, polnem domišljije in novih doživetij. Strokovno vodeno varstvo, ki traja do štiri ure, ponuja varno in razigrano dogodivščino, med katero se otroci igrajo, raziskujejo in se ob tem naučijo tudi česa novega. Medtem ko vi brez skrbi opravljate praznične nakupe ali si privoščite trenutek zase, se vaši mali raziskovalci zabavajo v veliki otroški igralnici z več kot 100 poučnimi aktivnostmi.

URESNIČITE VSE ŽELJE

Včasih se pri izbiri daril preprosto zatakne – ne vemo, kaj podariti in kako razveseliti. Rešitev je preprosta: **darilna kartica BTC City** omogoča, da uresničite želje vsakogar. Z njo lahko obdarovanci nakupujejo, se razvajajo, kaj dobrega pojejo ali si privoščijo zabavo pri več kot 270 različnih ponudnikih – vse po svojem okusu in svojih željah. Kartica je na voljo v vrednostih od 10 do 250 evrov, na voljo pa je v številnih čudovitih motivih, med njimi tudi prazničnih. Iščete darilo v zadnjem trenutku? Podarite **e-darilno kartico BTC City**, ki jo en, dva, tri prejmete na svoj elektronski naslov!

DARILA ZA KOSMATINCE

Prazniki so čas, ko mislimo na vse svoje ljubljene – tudi na kosmate prijatelje, ki bodo še kako veseli drobnih pozornosti pod smrečico. V trgovinah **Aler** v Dvorani A in **Mr. Pet** v Dvorani 3 boste našli vse, kar jih razveseljuje – od igračk, priboljškov, toplih odevic, hišk in praskalnikov do drugih pripomočkov. Ne pozabite tudi na zavržene in brezdomne živali – v obeh trgovinah lahko kupite hrano in jo namenite različnim slovenskim zavetiščem za živali.

Decembrske sobote PEKA V DRUŽBI

Če radi pečete v družbi, vas vsako soboto v decembru od **10. do 13. ure** v Dvorani A (pred trgovino Tedi) čaka **tradicionalna peka prazničnih piškotov**, na kateri bo povsem zares zadišalo po praznikih. Ustvarite okusne okrasne piškote in drobne piškotne smrečice, ki bodo polepšale vaše praznične dni. Dogodek za staro in mlado pričara posebno praznično razpoloženje, ki ga boste želeli doživeti večkrat.

Decembrske sobote

UJEMITE SREČO!

Decembrske sobote so pravi čas, da se vam nasmehne sreča. V Dvorani A in njeni okolici lahko srečate naše promotorje in pri njih izžrebate svojo srečko praskanko. Ta vam morda prinese darilno kartico BTC City v vrednosti 10 evrov. Srečno!

PRIPRAVLJENI NA ZDRAVICE

Praznični december prinaša tako napovedane kot nepričakovane goste, zato je dobro, da ste vedno pripravljeni z vrhunsko kapljico. V trgovinah **Drinx** v Dvorani A in **Cigar Lounge Bar** v Dvorani 9 boste našli prave zaklade – od svetovno priznanih vin domačih in tujih pridelovalcev do bogatega nabora žganih pijač za vsak okus. Široka izbira točenih in buteljčnih vin je na voljo tudi v **Vinotočki** in **Cvičkovem hramu**. V **Hiši Refoška** pa lahko odkrivате plemenitost in bogastvo vin Vinakoper ter spoznate vinarsko tradicijo slovenske Istre. Vsi trije ponudniki se nahajajo na **Tržnici BTC City**, kjer lahko nakupe vinske spremljave združite z drugimi edinstvenimi okusi.

NE KOMPLICIRAJTE S KUHARIJO

Nikar si ne otežujte življenja s prepričanjem, da morate popolnoma vse jediti za praznične obede pripraviti sami. BTC City ponuja bogato kulinarčno ponudbo, ki zadovolji vsak okus: od domačih dobrot in lokalnih specialitet (na **Tržnici BTC City** poiščite sestavine za fantastične narezke, domač kruh, sir in mesnine, pa sladke dobrote od potice naprej) do gurmanskih krožnikov z vsega sveta – japonske, mehiške, mediteranske, španske, balkanske, ameriške, grške specialitete ... Na voljo pa so tudi ideje za posebne prehranske izbire, denimo za vegetarijance, za tiste, ki se izogibajo glutenu, pa je pravi naslov deli **Cojzla**. Organizirajte degustacijski dan, preverite, kaj vse je na voljo, nato pa sestavite svoj 'praznični meni' in pustite, da ga v BTC Cityju skuhamo namesto vas.

PRAZNIČNI POBEG V ZGODOVINO LETALSTVA

Če si v prazničnem decembru zaželite nečesa, kar združi sprehod, zanimivo zgodbo in prijeten postanek ob kavi – naj vas pot zanese na območje prvega slovenskega civilnega letališča. Prav tu so Muzej in galerije mesta Ljubljane uredili **razstavo o razvoju slovenskega letalstva**, ki odstira spomine na čas, ko je Ljubljana prvič vzpostavila povezavo s svetom. Letališče, ki je med letoma 1933 in 1979 dihalo s prestolnico, je bilo leta 2019 v sodelovanju družbe BTC in Mestne občine Ljubljana obnovljeno po izvirni podobi. Danes v prenovljeni letališki stavbi domuje kavarna **Cacao**, kjer se lahko po ogledu razstave pogrejete z vročo čokolado in uživate v prazničnem razpoloženju. Zimski dan, poln toplote, nostalgije in sladkega okusa po zgodovini.

13. december

ČAROBNI SPOMINI

Ujemite čarobne trenutke in jih ohranite za spomin. Obisk svetovno znanega **umetniško-performativnega kolektiva Mirror Crew** v soboto, **13. decembra, ob 11. uri** v Dvorani A je odlična priložnost, da ustvarite prav posebne vizualne spominke. Ne zamudite pravljičnega srečanja s čarobnimi bitji iz sveta ogledal – njihovi bleščeči kostumi, sestavljeni iz številnih mini ogledal, ustvarjajo spektakularen učinek, ki bo vaše fotografije spremenil v pravo praznično čarovnijo.

20. december
PRIDRUŽITE SE BOŽIČKU IN ROKU PILETIČU

Vzemite si trenutek za družinsko praznično žurko! V soboto, **20. decembra, ob 11. uri** vas v Dvorani A pričakuje prava praznična zabava. Glasbeni gost **Rok Piletič, Božiček**, darilca, Božičkov foto kotiček, topel kakav s smetano in praznične iskrice – prava družina za skupno ustvarjanje najbolj bleščečih trenutkov zime. Uživate v prazničnem razpoloženju in ustvarite spomine, ki bodo ostali še dolgo po koncu decembra.

**KO POTREBUJETE POPOLN
ODKLOP**

Če si želite odmor od prazničnega načrtovanja in obveznosti, si privoščite malce 100-% zabave za vse generacije. **WOOP! Arena** vam ponuja več kot 4.000 m² norih doživetij, od 10 sob pobega, interaktivnih iger Pixel, 18 linij interaktivnega bowlinga do dveh laser tag aren, za ljubitelje hitrih krogov in natančnih zamahov pa bo pravi zenovski pobeg **WOOP! Karting & Glow Golf** – prvi večnivojski indoor gokart v Sloveniji in prvi minigolf, ki sveti v temi. Inovativno izkušnjo ponuja tudi **Zappy**, ki ga najdete v **Odiseji**. **Zappy Play** navdušuje z vrsto sodobnih in klasičnih VR-arkadnih iger, **Zappy Park** pa otrokom omogoča interaktivno učenje in gibanje prek projekcijskih iger. Sprostitev še nikoli ni bila tako zabavna!

VEČER SMEHA IN KULTURE

Ko si zaželite oddiha od prazničnega vrveža, si privoščite večer, ki napolni z dobro energijo. V **SiTi Teatru BTC** vas čakajo vrhunske predstave za vsak okus – od zabavnih zgodb za odrasle do predstav za otroke, ki prebudijo domišljijo in nasmejijo vse generacije. Naj bo to popolna priložnost za družinski večer, intimen kulturni pobeg ali praznično doživetje s prijatelji.

**USTVARITE
SPOMINE V
DOBRI DRUŽBI**

Praznični dnevi so kot nalašč za druženje z ljudmi, ki jih imamo radi – za trenutke, ko delimo doživetja in ustvarjamo spomine, ki ostanejo. Letos bo za takšno doživetje poskrbel težko pričakovani film **Avatar: Ogenj in pepel** – tretje poglavje revolucionarne sage vizionarskega režiserja Jamesa Camerona, ki nas znova popelje v osupljivi svet Pandore. V svoji izjemni vizualni podobi in navdihujoči zgodbi o povezanosti, pogumu in moči skupnosti film prinaša tisto toplino in upanje, ki ju v prazničnem času še posebej cenimo. Na sporedu **Odiseje od 17. decembra**.

Decembrske sobote

NAPOLNITE MESEC Z LEPIMI MISLIMI

Podarite lepe misli! Navdih poiščite vsako soboto v decembru, od **10. do 13. ure** v Dvorani A. Čaka vas prav posebno **doživetje z Zimsko vilo**, dobro prijateljico snežink, ledenih cvetov in zvezdnega prahu. Obiskovalce bo razveseljevala z drobnimi sladkimi darilci in lepimi mislimi, ki vas bodo napolnile s praznično radostjo.

ONA: UHANI
(14,90 EUR) IN
OBLEKA
(290 EUR), BOUTIQUE
- DVORANA A;
SANDALI TAMARIS
(59,99 EUR),
MASS - DVORANA 7

ON: SRAJCA
(55 EUR),
METULJČEK
(15 EUR),
OBLEKA Z
BREZROKAVNIKOM
(335 EUR)
IN PAS (39 EUR),
BARBOSA -
DVORANA A;
ČEVLJI ALPINA
(79,95 EUR),
ALPINA - DVORANA 3





NA ODRU

Fotografije: Dean Dubokovič in Nejc Pernek
AD in styling: Tea Hegeduš

Nove modne kolekcije prinašajo glamurozno eleganco za posebne priložnosti in sproščeno, trendovsko udobje za vsakdan. Tokrat v glavni vlogi na gledališkem odru **BTC Cityja** – središču kulture, smeha in zabave, ki edinstvene zgodbe piše že 25 let. Ustvarite garderobne videze brez stranskih vlog – drzne, prefinjene modne izjave, v katerih vsak trenutek postane prizor, vsak gib pa del zgodbe, ki jo piše stil.

OBLEKA (169 EUR)
IN TORBICA
(17,99 EUR),
LOTTI -
DVORANA A;
SANDALI TAMARIS
(59,99 EUR),
MASS -
DVORANA 7





ON: OČALA MARC
JACOBS (219 EUR),
OPTIKA CLARUS -
DVORANA 4; JAKNA
(79,90 EUR),
JOPA S KAPUCO
(49,90 EUR), ŠAL
(19,90 EUR) IN
KAVBOJKE
(59,90 EUR),
KODA -
DVORANA A;
ČEVLJI TIMBERLAND
(229,95 EUR),
OFFICE SHOES -
DVORANA A



ONA; OČALA TOM
FORD (249 EUR),
OPTIKA CLARUS -
DVORANA 4;
KRILLO (28 EUR),
RJAVA MAJICA
(22 EUR),
PULOVER (35 EUR),
PAS (15 EUR),
PLAŠČ (95 EUR)
IN TORBICA
(28 EUR),
NAJA FASHION
- DVORANA A;
NOGAVICE
(9,95 EUR),
ZARA - DVORANA E;
ČEVLJI SKECHERS
(74,95 EUR), OFFICE
SHOES -
DVORANA A

A full-body photograph of a woman with long, wavy brown hair, smiling and laughing while holding a white envelope. She is wearing a vibrant red, long-sleeved, form-fitting dress covered in silver sequins. She also wears a small, silver, crescent-shaped handbag and black over-the-knee boots. She is standing on a dark stage, with a large red curtain to her left and a row of black chairs in the background. The background wall is a warm orange-red color, and there are vertical light fixtures on the right side.

ONA: OBLEKA
(79,99 EUR),
MISTIK -
DVORANA A;
TORBICA PINKO
(270 EUR),
EMPORIUM; ŠKORNJI
UPCOLLECTION
(89,99 EUR),
MASS - DVORANA 7

ON: MOŠKA OBLEKA
(219 EUR) IN SRAJCA
(29,90 EUR),
ANITA MOŠKI IN
ŽENSKI BOUTIQUE -
DVORANA A



OČALA DIOR
(460 EUR),
OPTIKA CLARUS -
DVRANA 4; SRAJCA
(49,90 EUR), PULI
(26,90 EUR) IN HLAČE
(39,90 EUR),
BENN -
DVRANA A;
SUPERGE REPLAY
(99,99 EUR),
OFFICE SHOES -
DVRANA A





BREZROKAVNIK PINKO
(350 EUR),
EMPORIUM;
OBLEKA (119 EUR),
ANITA MOŠKI
IN ŽENSKI BOUTIQUE -
DVORANA A;
TORBA ELISABETTA
FRANCHI
(460 EUR),
EMPORIUM;
NOGAVICE
(6,99 EUR),
POLZELA -
DVORANA A;
ŠKORNJI TAMARIS
(89,98 EUR),
MASS - DVORANA 7

Ličenje: Ana Katanec
Modela: Urška in Marko @ZT Models
Luči: Gregor Mrežar
Posneto v SiTi Teatru BTC.

JOPA
(39 EUR),
MELORIN
MODA -
DVORANA A



ZAPESTNICA
CALVIN KLEIN
(139 EUR),
SLOWATCH -
DVORANA A



DIŠAVA
PACCO
RABANNE
FAME
INTENSE
THE
COTOURE
EDITION
(191,09 EUR
ZA 80 ML),
MÜLLER -
DVORANA 5



Poslovni ČRNI SUKNJIČ

Iz pisarne na večerno zabavo? Dodajte mu kanček zapeljive rdeče in soj zlatega lesketa!

TORBICA CALVIN
KLEIN (109,90 EUR),
OFFICE&MORE -
DVORANA A



RDEČILO ZA
USTNICE PUPA
VAMP
(21,95 EUR),
DM -
DVORANA A



KAKO NOSITI POSLOVNI SUKNJIČ?

Najbolj modne kombinacije ga združujejo z elegantnimi širokimi hlačami ter prefinjenimi bluzami ali topi z zlatimi detajli.

NINA NOSI SUKNJIČ
(34,99 EUR), LOTTI -
DVORANA A; BLUZO
(29,99 EUR), ANITA MOŠKI
IN ŽENSKI BOUTIQUE -
DVORANA A; HLAČE
(37 EUR), MELORIN MODA
- DVORANA A; TORBICO
(28 EUR), NAJA FASHION -
DVORANA A



UHANI BROSWAY
PERFECT
(57 EUR),
STEN TIME -
DVORANA A



JAKNA (70 EUR),
NAJA FASHION -
DVORANA A

SALONARJI UPCOLLECTION
(55,99 EUR), MASS - DVORANA 7



MONTED

KO TE PREVZAME KULTEN KOS

SPORT  **VISION**

  @sportvisionslovenija

 @sportvision.slovenija

Poišči novo MONT kolekcijo v trgovini
Sport Vision, Hala 12, BTC

WWW.SPORTVISION.SI

MODA

JAKNA IZ UMETNEGA
KRZNA PATRIZIA PEPE
(435 EUR), EMPORIUM

ZAPESTNICA BROWAY
CHAKRA (39 EUR), STEN
TIME - DVORANA A

TOP (22,95 EUR),
ZARA - DVORANA E

Svetleče MINI KRILO

Naj osnovni garderobni
kosi zasijejo v praznični
preobleki. Nosite jih
drzno ter s kančkom
blišča!

URA
VICTORINOX
I.N.O.X.
(745 EUR),
HUDAURA.COM
- DVORANA A

KAKO NOSITI SVETLEČE KRILO?

Združite ga s prefinjenimi in
okrašenimi topi, ki odkrijejo
malce kože ter s toplimi
kratkimi jaknami iz mehkega
umetnega krzna.

NINA NOSI MAJICO
(36,99 EUR), KRILO
(39,99 EUR) IN TORBICO
(39,99 EUR), MISTIK -
DVORANA A

TORBA GUESS
(145 EUR),
OFFICE&MORE
- DVORANA A

ČEVLJI STEVE
MADDEN
(109,95 EUR),
OFFICE SHOES -
DVORANA A

JAKNA
(41,90 EUR),
BOUTIQUE -
DVORANA A

UHANI IZ ZLATA
IN Z BRILJANTOM
(360 EUR),
ZLATARNA AURA -
DVORANA A





OSVETLJEVALEC POLTI DIOR
FOREVER GLOW LUMINIZER
(60,99 EUR), MÜLLER - DVORANA 5

PULOVER
VERO MODA
(49,99 EUR),
EMPORIUM



TOP
(25,99 EUR),
BERSHKA -
DVORANA E

Trendovske **ŠIROKE KAVBOJKE**

Večno modne kavbojke
so odlična izbira, ko
se tudi ob posebnih
priložnostih ne želite
odpovedati udobju.



PRSTAN
SWAROVSKI
(119 EUR),
SLOWATCH -
DVORANA A

TUNIKA
(49,95 EUR),
ZARA -
DVORANA E



TORBICA (39,99 EUR),
MISTIK - DVORANA A



SALONARJI
(55,99 EUR),
MISTIK -
DVORANA A

KAKO NOSITI ŠIROKE KAVBOJKE?

Izberite ravne kroje (posuti
z bleščicami so še posebej
modni) in jih združite z
glamurnimi suknjiči ter
prefinjenimi bluzami - čipke
so *in*.

NINA NOSI SUKNJIČ GUESS
(220 EUR), BLUZO TWIN SET
(237 EUR) IN HLAČE GUESS
(190 EUR), EMPORIUM

NADLAK ZA NOHTE
CATRICE COSMIC
GOLD EFFECT
(4 EUR),
MÜLLER -
DVORANA 5



URA VICTORINOX I.N.O.X.
SMALL AUTOMATIC
(1.145 EUR),
HUDAURA.COM -
DVORANA A



NAMIG

Modni so škornji, ki omogočajo prilagajanje različni garderobi, klasični 'jahalni' modeli pa se letos pogumno družijo s krili.

Kako nositi NOVE ŠKORNJE?

Ko zima potrka na vrata, v ospredje stopi njegovo visočanstvo – škornji. Letos vladajo v vseh oblikah in višinah – od elegantnih nižjih modelov z ošiljeno konico in visoko peto do trendovskih kavbojskih škornjev, super modnih različic z usnjeno 'hlačnico', prefinjenih 'jahalnih' kreacij ter udobnih škornjev, ki združujejo praktičnost zimskega gozdarja s klasiko. Poiščite svojega favorita v trgovinah **Mass** in na **mass.si**, kjer vas čaka bogata izbira najbolj modne zimske obutve, s katero boste z lahkoto zakorakali v sezono stila, samozavesti in topline.



NAMIG

Škornje s 'hlačnico' nosite na dva načina – popolnoma ravno do kolena ali pa nabrane pod kolenom za še bolj trendovski učinek.

- 1 MARQUIZZ, 79,99 EUR
- 2 MJUS, 199 EUR
- 3 UPCOLLECTION, 99,99 EUR
- 4 LIU JO, 225 EUR
- 5 ALMA EN PANA, 230 EUR

NAMIG

Robustni škornji dobro delujejo v kontrastu – združite jih z žensveno garderobo.



**TRIK
VIZAŽISTA**

Pred nanosom ličil kožo vedno dobro navlažite z bogato kremo ali s serumom s hialuronsko kislino. Vlažna podlaga poskrbi, da se puder in rdečilo lepše oprime kože, še posebej na suhih predelih. Za ustvarjanje svežega videza na ličnice, koren nosu in nad ustnice nanesite kanček kremnega osvetljevalca polti, ki ujame svetlobo in koži povrne naravni sijaj. Preizkusite tekoči kremni osvetljevalec na pumpico Inglot AMC Face & Body Illuminator (20 EUR), Skin Care Make Up Store – Dvorana A.

SVEŽ VIDEZ POZIMI

(triki in izdelki, ki delujejo)

Pozimi je naša koža izpostavljena mrazu, vetru in suhemu notranjemu zraku. Ti dejavniki koži niso najbolj naklonjeni, zato se v mrzlih mesecih pogosto pojavijo bledica, utrujen videz, podočnjaki in neprijetno suha koža. A z nekaj preprostimi triki in s ključnimi izdelki lahko ohranite svež in negovan videz z minimalnim naporom vsak dan kot tudi ob posebnih priložnostih. Predstavljamo vam nekaj nepogrešljivih zimskih lepotnih pomočnikov!



STRAN Z BLEDICO

Zaradi pomanjkanja sončnih žarkov je bleda polt pogosta zimska tegoba, jo pa lahko, na srečo, hitro in učinkovito odpravite z rdečilom za ličnice. Izberite rdečkaste tone, ki polt obarvajo z 'naravno zimsko rdečico'. Preizkusite žametno rdečilo Dior Backstage Rosy Glow Blush, ki na koži deluje kot mehak dotik vrtničnih lističev. Z barvo, ki se aktivira glede na pH kože, lahko prilagajate intenzivnost obarvanosti in ustvarite videz 'po meri'. Rdečilo nanesite s čopičem na sredino ličnic in nežno razmažite proti sencam.



RDEČILO ZA LICA DIOR BACKSTAGE ROSY GLOW BLUSH, (47,99 EUR), MÜLLER - DVORANA 5

PROTI UTRUJENI KOŽI IN NEENAKOMERNI POLTI

Ker je koža pozimi svetlejša, so nepravilnosti na njej bolj vidne. Investirajte v kakovostno tekočo podlago, ki je dolgo obstojna in kože ne izsušuje. Na obraz jo za čim bolj naraven videz nanesite z mokro gobico.



DOLGO OBSTOJEN TEKOCI PUDER BOTTEGA VERDE MAKE UP (26 EUR), BOTTEGA VERDE - DVORANA A

OHRANITE ODPRT POGLED

s kakovostno maskaro. Da se ne razmaže, najprej nanesite tanko plast in počakajte, da se posuši, potem pa nanesite naslednjo. MASKARA INGLOT MORE THAN A LEGEND (25 EUR), SKIN CARE MAKEUP STORE - DVORANA A



GLADKE USTNICE

Razpokane ustnice so ena izmed pogostih zimskih nadlog, prava rešitev za to težavo pa so negovalne šminke. Poleg barve, ki osveži obraz, negovalne formule ščitijo in mehčajo ustnice, tako da ostanejo te gladke in sijoče ves dan. Izberite šminke z vlažilnimi olji ali masli, ki ustvarijo zaščitno plast pred mrazom in vetrom, še posebej pa so priljubljene tiste z barvo, ki se aktivira glede na pH kože, saj ustnicam podarijo naravno prilagojen svež odtенок.



PREIZKUSITE ŽELE PH-ŠMINKO Z OLJEM KAMELIJE BOTTEGA VERDE BACI BACI (8,99 EUR), BOTTEGA VERDE - DVORANA A; RDEČILO Z ARGANOVIM OLJEM PAESE (15,50 EUR), SKIN CARE MAKE UP STORE - DVORANA A IN RDEČILO MAX FACTOR COLOUR ELIXIR MOISTURE KISS (12,60 EUR), DM - DVORANA A.

TEMELJITO ČIŠČENJE

Za lep in sijoč videz je ključno, da ličila in nečistoče, ki so se na koži nabrali čez dan, vsak večer odstranite. Uporabite balzam za odstranjevanje ličil, ki nežno raztopi nečistoče, kože ne izsušuje in hkrati tudi ščiti njeno pregrado.



ČISTILNI BALZAM ZA OBRAZ BALEA BEAUTY EXPERT (4,95 EUR), DM - DVORANA A





Doma pripravljeno darilo ima tudi trajnostno noto. Ko uporabite materiale, ki jih že imate, reciklirate ali posežete po naravnih in lokalnih sestavinah, ustvarite nekaj lepega na način, ki spoštuje okolje. Tako postane vaše darilo ne le osebno, ampak tudi odgovorno – majhna, iskrena gesta, ki prinaša veselje obdarovancu kot tudi obdarovalcu.



KANDIRANA POMARANČNA LUPINA V ČOKOLADI

SESTAVINE ZA 100 KOSOV:

- ▶ lupine 10 bio pomaranč
- ▶ voda
- ▶ 500 g sladkorja
- ▶ 450 g temne čokolade
- ▶ ščepec soli.

POSTOPEK:

- ▶ Lupine operite in osušite. Odstranite čim več bele kože, nato jih narežite na ravne palčke.
- ▶ Stresite jih v lonec z vodo, zavrite in kuhajte 2–3 minute. Odcedite in postopek ponovite še 2-krat, da zmanjšate grenkobo.
- ▶ V loncu nato v 250 mililitrih vode stopite ves sladkor. Dodajte lupine in na nizkem ognju kuhajte 30 minut oziroma toliko časa, da lupine postanejo prosojne in mehke, tekočina pa se zgosti.
- ▶ Lupine odcedite, razporedite jih na papir za peko in pustite uro ali dve, da se posušijo.
- ▶ Čokolado stopite nad paro v vodni kopeli. Vsak kos kandirane lupine pomočite v čokolado do polovice. Vnovič jih položite na papir za peko, da se čokolada strdi.
- ▶ Kandirane palčke nato lično zložite v steklene kozarce s pokrovi in te lepo okrasite.

DARILA narejena iz srca!

Želite letos obdariti nekoliko drugače – z nečim, kar nosi prav posebno sporočilo? Podarite darilo, ki ste ga ustvarili sami – s pozornostjo, toplino in kančkom svoje čarobnosti. Z lastnimi rokami in z vso ljubeznijo. V takem darilu se prepletajo pristnost, čas in iskrenost – občutek, da je bilo ustvarjeno posebej za tistega, ki vam je blizu.

SNEŽENE CIMETOVE KROGLICE

SESTAVINE ZA 40 KROGLIC:

- ▶ 125 ml sladke smetane
- ▶ 350 g bele kuverture, narezane na kose
- ▶ 100 g masla, zmehčanega
- ▶ 3 žlice ruma
- ▶ zvrhana žlička in pol cimeta v prahu
- ▶ 2 žlici sladkorja v prahu.

POSTOPEK:

- ▶ V ponvi zavrite smetano. Dodajte kuverturo, odstavite z ognja in med mešanjem kuverturo stopite v smetani.

- ▶ Vmešajte maslo, rum in žličko cimeta ter dobro zmešajte v enakomerno zmes. Postavite na hladno za 2 uri, da se strdi.
- ▶ Hladno zmes zajemite z žličko, nato pa jo z dlanmi oblikujte v za manjši oreh veliko kroglico.
- ▶ Kroglice sproti odlagajte na pladenj in jih na koncu eno za drugo povaljajte še v mešanici sladkorja in preostalega cimeta.
- ▶ Preden kroglice zložite v darilne škatle ali lončke (ne pozabite jih opremiti z datumom izdelave ter z opombo, da vsebujejo alkohol), jih v tesno zaprti posodi za nekaj časa shranite na hladnem.





ROČNO IZDELANO DIŠEČE MILO

SESTAVINE ZA 40 KOSOV:

- ▶ 400 ml olivnega olja
- ▶ 230 g kokosove maščobe
- ▶ 280 g kakavovega masla
- ▶ 345 ml destilirane vode
- ▶ 120 g natrijevega hidroksida (NaOH)
- ▶ 11-21 ml eteričnega olja po izbiri
- ▶ 15 g kakava v prahu (nesladkanega)
- ▶ zelišča po izbiri za okras.

POSTOPEK:

- ▶ Pripravite kalup za milo. Uporabite lahko podolgovat pekač za peko, ki ga obložite s papirjem za peko.
- ▶ V toplotno odporno posodo vlijte olivno in kokosovo olje ter kakavovo maslo. Segrevajte nad vodno kopeljo, dokler se sestavine popolnoma ne stopijo. Odstavite in pustite, da se masa ohladi na 40-45 °C.
- ▶ V varnostni opremi (rokavice, očala) počasi v vodo dodajte NaOH (nikoli obratno!). Ko ta reagira z vodo, namreč nastane močna eksotermna reakcija, zato bodite previdni. Mešajte, da se nastali NaOH raztopi, nato pustite, da se nastali lug ohladi na 40-45 °C.
- ▶ Ko sta oljnata zmes in lužina približno enako topli (40-45 °C), lužino počasi vlijte v olje. Zmešajte s paličnim mešalnikom, da dobite puding podobno zmes. Eno četrtno mase nato odvezemite in denite v drugo posodo ter vanjo vmešajte kakav v prahu. V kalup izmenično vlivajte eno in drugo maso. Z vilicami narahlo premešajte, da dobite marmoriran vzorec in posujte z izbranimi zelišči.
- ▶ Kalup pokrijte z brisačo in pustite stati 24-48 ur. Milo nato vzemite iz kalupa in narežite na kose. Pustite ga, da nekaj dni zori v suhem, zračnem prostoru. Vsak kos mila nato lično zavijte in opremito s posvetilom.

Jedilne sestavine in olja poiščite na **Tržnici BTC City** ali v **Kalčku** v Dvorani 6, materiale za izdelavo sveč najdete **Pri Levčku** v Dvorani A, eterična olja pa v **Rastoči Jablani** na Tržnici BTC City.



Kako pripraviti božični 'hamper'?

Če želite podariti povsem pravi tradicionalni 'hamper' – praznično darilno košaro, polno dobrot, pijač in drobnih pozornosti – darilca iz svoje domače delavnice združite z izbranimi nakupljenimi dobrotami. V BTC Cityju vas čakajo slastne delikatese (na **Tržnici BTC City** najdete odlično izbiro izvrstnih domačih izdelkov, obiščite pa tudi **Gourmet & bistro Kodila**), izvrstna vinska kapljica (med drugim sta prava naslova **Hiša Refoška** in **Drinx**), ljubki lončki za vročo čokolado ali čaj s posvetilom 'po meri' (ustvarijo vam ga v trgovini **Cyber Print Shop**) in drobni trajnostni dodatki za dom (ste že pokukali v **Zeleno trgovino**?). Iz pisane mešanice ročno izdelanega, domačega in lokalnega lahko ustvarite do okolja bolj odgovorno, predvsem pa unikatno in osebno darilo, primerno za vsakogar.



TRAJNOSTNA SVEČKA

SESTAVINE ZA 6 SVEČK:

- ▶ 800 g sojinega voska
- ▶ 600 g čebeljega voska
- ▶ 100 ml eteričnega olja po izbiri (npr. sivka, sandalovina, pomaranča, evkaliptus)
- ▶ 6 stenjev (najbolje brez kovinske sredice)
- ▶ silikonski kalupi oblik po izbiri.

POSTOPEK:

- ▶ Oba voska stopite nad paro v vodni kopeli, da se popolnoma stopita in enakomerno povežeta. Odstavite in ohladite na približno 60 °C.
- ▶ Kapljico voska kanite v vsak kalup, vanj pritrdite stens, da stoji pokonci in pustite, da se vosek strdi.
- ▶ V preostali vosek vmešajte izbrano eterično olje in naravno barvilo (denimo kakav, cimet, kurkumo ...), če želite, da je sveča obarvana. Če želite sveče različnih barv, vosek razdelite v različne posode in v vsako vmešajte barvilo po želji. Mešajte počasi, da se ne naredijo mehurčki.
- ▶ Vosek nato počasi nalijte v izbrane kalupe, pri tem pazite, da je stens napet in na sredini. Vsaj centimeter in pol stensa mora ostati suhega.
- ▶ Kalupe pustite na sobni temperaturi, da se vosek dobro strdi. Ko je strjen (ponavadi traja okoli 8 ur), sveče previdno ločite od kalupa. Če ne gre, jih za nekaj minut postavite v hladilnik.
- ▶ Stenj odrežite na 1 centimeter, nato pa sveče shranite v poljubno okrašene darilne škatlice.

OGRLICA Z OBESKOM
SWAROVSKI (149 EUR),
SLOWATCH - DVORANA A

TOALETNA
VODICA
SOGNI
FLOREALI
(36 EUR
ZA 50 ML),
BOTTEGA
VERDE -
DVORANA A

SMOLNO KADILO
V SKODELICAH
GOLOKA
(6,90 EUR),
SARIKO -
DVORANA A



SAMODEJNO
ČISTILNA
STEKLENICA
IN SISTEM ZA
PREČIŠČEVANJE
VODE LARQ
PUREVIS™
(109,99 EUR),
POLLEO SPORT
MEGASTORE -
DVORANA 3



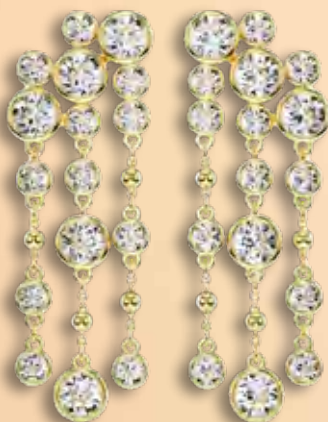
AROMATIČNI ZELENİ ČAJ
JARDIN DU TROCADERO
(9 EUR), ILLY SHOP -
NAKUPOVALNA GALERIJA
KRISTALNE PALAČE



PARFUMSKA VODA
SALVATORE FERRAGAMO
SIGNORINA
(65,45 EUR ZA 30 ML),
DM - DVORANA A



UHANI SWAROVSKI
(220 EUR),
SLOWATCH -
DVORANA A



ŽENSKA
ROČNA
URA DKNY
(139,90 EUR),
STEN TIME -
DVORANA A



KAVITACIJSKI
PILING
BEAUTIFLY
SCRUB
(79,99 EUR),
BIG BANG -
DVORANA 5

DAME

Skrivnosti stila

Razveselite ženske v vašem
življenju in jim podarite trenutke
elegančnega razvajanja.

COPATI
KOPITARNA
(39,90 EUR),
KOPITARNA -
DVORANA A



ZVOČNIK
URBANISTA
SYDNEY
(28,99 EUR),
BIG BANG -
DVORANA 5



SLUŠALKE APPLE
AIRPODS MAX
(605,99 EUR), ISTYLE
APPLE PREMIUM
RESELLER LJUBLJANA
- NAKUPOVALNA
GALERIJA
KRISTALNE PALAČE



GOSTO LJUBNO

10.–11. januar 2026 **že 15 let**

Program:

Sobota, 10. 1. 2026

10.45 - Poskusna serija

12.00 - Posamična tekma

Nedelja, 11. 1. 2026

10.45 - Kvalifikacije

12.00 - Posamična tekma

Nakup vstopnic
in več na:



ljubno-skoki.si

DARILA

TOALETNA VODICA
BARBERIA TOSCANA
(36 EUR ZA 50 ML),
BOTTEGA VERDE -
DVORANA A



PLOŠČICE ZA TRENING
ELEIKO SPORT TRAINING
PLATE (269,99 EUR), POLLEO
SPORT MEGASTORE -
DVORANA 3



TEKILA ANEJO
CODIGO 1530
+ GB
(159,91 EUR),
DRINX -
DVORANA A

KREMA ZA BRITJE
(6,23 EUR) IN
BALZAM ZA PO
BRITJU
(5,90 EUR)
BENECOS, KALČEK,
EKOLOŠKA
TRGOVINA -
DVORANA 6



DENARNICA ZA KARTICE HUGO
BOSS (69 EUR), OFFICE&MORE -
DVORANA A



GRAMOFON LENCO
LS-440GY
(299,99 EUR),
BIG BANG -
DVORANA 5

GOSPODJE

Moški svet

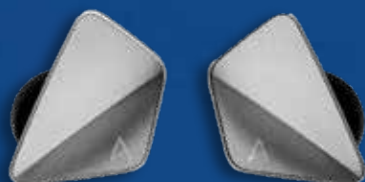
Navdušite moške s pozornostmi,
ki spremljajo njihove strasti in
pustolovščine.



PAMETNI TELEFON IPHONE
17 PRO (1.379,99 EUR), ISTYLE
APPLE PREMIUM RESELLER
LJUBLJANA - NAKUPOVALNA
GALERIJA KRISTALNE
PALAČE



ŽEPNA URA
TISSOT (395 EUR),
SLOWATCH -
DVORANA A



MONITORSKE
SLUŠALKE
ASTELL&KERN
AK ZERO1
(790 EUR),
SONUS ART -
NAKUPOVALNA
GALERIJA KRISTALNE
PALAČE

BIG BANG

bigbang.si

UAU PONUDBA ZA UAU PRAZNIKE.



SKENIRAJTE ZA
VEČ UGODNOSTI

DARILA

OTROCI

Svet presenečenj

Podarite najmlajšim ljubka presenečenja in prinesite velike radosti.

LESEN POGANJALEC
KINDERFEETS TINY TOT
2VI ZA MALČKE OD 12
DO 24 MESECEV
(89,90 EUR), MALI
ZAKLADI - SPODNJA
ETAŽA EMPORIUMA

VODNA IGRA
LEGAMI SPACE
(5,99 EUR),
OFFICE&MORE -
DVORANA A

DRUŽABNA IGRA EXIT
LORD OF THE RINGS
THE SHADOWS OVER
MIDDLE-EARTH (16,99
EUR), E-IGRAČE -
DVORANA A

NINICA ZAZU
(29,99 EUR),
JUNIOR -
DVORANA A

MEHKA LUČKA IN
BLUETOOTH ZVOČNIK
MOB (29,99 EUR),
BABY CENTER -
DVORANA 11

VR OČALA META QUEST 3S
- 128 GB (409,99 EUR), BIG
BANG - DVORANA 5

MORSKA
DEKLICA BARBIE
BLOOMING
(26,99 EUR),
BABY CENTER -
DVORANA 11

ZAJČEK ZAZU
(59,99 EUR),
JUNIOR -
DVORANA A

LESENA
DELOVNA MIZA Z
ORODJEM TRIxie
(114,95 EUR),
MALI ZAKLADI -
SPODNJA ETAŽA
EMPORIUMA

KOVINSKI AVTOMOBILČEK
FAST&FURIOUS NISSAN SKYLINE
2002 (34,99 EUR), E-IGRAČE -
DVORANA A

ODKRIJTE BABY
CENTROV PRAZNIČNI
KATALOG



30 *LET
ŠPORTNE
SREČE*



Vse dobro v 2026!

Hvala, da skupaj podpiramo
slovenski šport.

E-STAVE



DARILA

DARILNI PAKET
VINAKOPER
S SLADKIM
MUŠKATOM,
HRUSTLJAVČKI IN
OBLITIMI LEŠNIKI
(26,09 EUR), HIŠA
REFOŠKA - TRŽNICA
BTC CITY

DARILO, KI NIKOLI NE ZGREŠI:
DARILNA KARTICA BTC CITY
(NAKUP NA SHOP.BTC-CITY.COM)

PLANETARNI MEŠALEC
KITCHENAID® ARTISAN
PREMIUM 5KSM185
(869 EUR),
GOURMETSHOP -
SPODNJA ETAŽA
EMPORIUMA



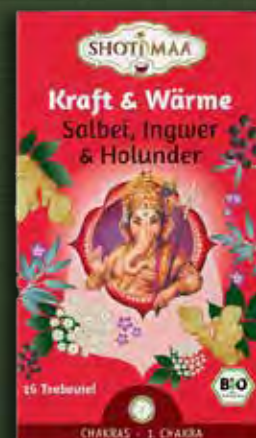
EKOLOŠKI JAGODNI NAMAZ
ZWergenWIESE (4 EUR),
RASTOČA JABLANA -
TRŽNICA BTC CITY



DELIKATESE
(SIRI, MED,
OREŠKI IN
GROZDJJE)
(CENA OB
POVPRAŠEVANJU),
- TRŽNICA BTC
CITY



VINO QVEVRI 2015
ŠEMBER (51,50 EUR),
DRINX - DVORANA A



BIO ČAJ MOČ
IN TOPLINA
SHOTI MAA
(3,98 EUR),
KALČEK,
EKOLOŠKA
TRGOVINA -
DVORANA 6

FOODIJI

Gurmanski užitki

Prave gurmane očarajte z doživetji
okusov in jim podarite pripomočke
za njihove kulinarične strasti.



KAVNI APARAT
NESPRESSO
ESSENZA MINI
(119 EUR), TUTTO
CAPSULE -
DVORANA A



DARILNI PAKET KODILA S
SALAMO Z BUČNIMI SEMENI,
GORIČKO SUNKO IN OCVRKI
(46,60 EUR), GOURMET & BISTRO
KODILA - DVORANA A

BAKRENA
PONEV
(OD 19,90 EUR
DALJE),
SARIKO -
DVORANA A



DECEMBER 2025

sreda, 3. 12., ob 20h

★ **TADEJ TOŠ: ANALOGNO**

stand-up komedija s Tadejem Tošem

petek, 5. 12., ob 20h

★ **VELIČASTNA!**

komedija s Polono Vetrih, Mojco Fatur in Nikom Škrlecem

sobota, 6. 12., ob 11h

★ **RUDI IN PRAZNIČNE KREMŠNITE + obisk Miklavža**

igrana predstava za otroke 3+

sobota, 6. 12., ob 20h

★ **BRATA**

glasbena komedija z Miho in Matevžem Šaleharjem

nedelja, 7. 12., ob 17.30h in 20h

★ **PRIVATNO PRAZNOVANJE**

komedija Bitef teatra iz Beograda (v srbskem jeziku brez prevoda)

sreda, 10. 12., ob 20h

★ **LA LA LAJF**

glasbeno-komični šov s Perico Jerkovičem in Robertom Petanom

četrtek, 11. 12., ob 18h

★ **VELIČASTNA!**

komedija s Polono Vetrih, Mojco Fatur in Nikom Škrlecem

petek, 12. 12., ob 20h

★ **VELIČASTNA!**

komedija s Polono Vetrih, Mojco Fatur in Nikom Škrlecem

sobota, 13. 12., ob 11h

★ **SNEŽNA VILA**

glasbeno animacijska predstava za otroke 3+

sobota, 13. 12., ob 20h

★ **ANJA BUKOVEC**

koncert z gostom Andrejem Goričarjem

nedelja, 14. 12., ob 20h

★ **SAM PRJATLA**

romantična komedija z Žanom Papičem in Melani Mekicar

torek, 16. 12., ob 20h

★ **VELIČASTNA!**

komedija s Polono Vetrih, Mojco Fatur in Nikom Škrlecem

sreda, 17. 12., ob 20h

★ **BRATA**

glasbena komedija z Miho in Matevžem Šaleharjem

četrtek, 18. 12., ob 20h

★ **KAR ŽELIŠ, TO DOBIŠ**

komedija s Tadejem Tošem, Klemnom Slakonjo in Leo Cok

petek, 19. 12., ob 20h

★ **BigBand@SiTi: BOŽIČ V SITIJU**

koncert Big Banda RTV Slovenija z gostjo Leo Likar, dir. Lojze Krajncan

sobota, 20. 12., ob 11h

★ **PRAZNIČNA DELAVNICA + obisk Božička**

igrana predstava za otroke 3+

sobota, 20. 12., ob 20h

★ **SAM PRJATLA**

romantična komedija z Žanom Papičem in Melani Mekicar

nedelja, 21. 12., ob 11h in 16.30h

★ **PRAZNIČNI REPKI + obisk Božička**

koncert za otroke 3+

nedelja, 21. 12., ob 20h

★ **JAMSKI ČLOVEK**

monokomedija z Urošem Fürstom

torek, 23. 12., ob 20h

★ **BRATA**

glasbena komedija z Miho in Matevžem Šaleharjem

petek, 26. 12., ob 20h

★ **SiTi za dobro musko: BOSSA DE NOVO**

koncert

sobota, 27. 12., ob 11h

★ **SVETLOBNA POEZIJA + obisk Dedka Mraza**

svetlobna cirkuška predstava za otroke 3+

torek, 30. 12., ob 20h

★ **SiTi za dobro musko: KLEMEN SLAKONJA**

– OD IMITACIJ DO PRVEGA ALBUMA

prednovoletni koncert (brez sedišč)

sreda, 31. 12., ob 20.30h

★ **BRATA**

glasbena komedija z Miho in Matevžem Šaleharjem

V DRUŽBI NAJBOLJŠIH

 **SITITEATER.** BTC

25 let odra BTC City

www.sititeater.si

070 940 940

Prodaja vstopnic:

Info točka BTC City (Dvorana A),

Petrol,

Cankarjev dom,

www.mojekarte.si



HRANA ZA DUŠO

Nekatere jedi imajo posebno moč – ogrejejo nas od znotraj, potolažijo in nas povežejo s trenutki, ki jih nosimo v srcu. Žlica slastne obare, bogatega golaža ali juhice, ki nas spomni na otroštvo, lahko v hipu umiri misli in preoblikuje napet dan v trenutek zadovoljstva. Tople domače jedi na žlico, ki vam jih postrežejo v BTC Cityju, niso le obrok, so kar majhna čarovnija okusov in arom, ki nas spomni, da si zaslužimo skrb zase in užitek, ki je povsem preprost, a globoko nagrajujoč.

'ZDRAVILO' PROTI STRESU NA ŽLICO

Sodobno življenje drvi. Ves čas lovimo roke, sprejemamo odločitve in poskušamo slediti neskončnemu toku informacij. V takšnem tempu zlahka pozabimo na odmor, ki ga telo in glava potrebuje za umiritev. Hrana za dušo je tisti prijazen gumb za premor, ki nas opomni, da je skrb zase lahko povsem preprosta in včasih celo prav gurmanska. Topli okusi in znani vonji lahko v hipu pomirijo živce in zmanjšajo stres, saj jih naši možgani povežejo z občutki varnosti, bližine in nege. Ena žlica babičine juhe, ki jo zaužijemo, kot smo to počeli nekoč ob zimskih večerih, je lahko dovolj, da se svet za hip umiri in dan dobi mehkejšo robove.

Ko hrepenite po tej dobroti za srce, se oglasite v **Škrnic'lju**, gurmanskem kotičku na južnem delu Tržnice BTC City. Tam vsak dan pripravljajo tople jedi na žlico po tradicionalnih receptih, ki so se ohranili skozi generacije. Bograč, golaž, gobova čorba, vampi, ričet, jota, telečja obara, piščančji paprikaš in pasulj so le nekatere izmed njih, z ljubeznijo narejene iz 'živih' in pristnih sestavin. Brez nepotrebnih dodatkov. Samo prava domača hrana, ki objame od znotraj.

Hrana za dušo je majhna, a zelo človeška gesta, darilo samemu sebi. Toplina, ki nas spomni, da si zaslužimo pozornost, nežnost in trenutek oddiha. Tega se dobro zavedajo tudi v štrukljarnici **Moji štruklji**, ki na Tržnici BTC City poleg legendarnih štrukljev s Kofc razveseljuje tudi z juhami (s štrukljem kot prilogo, seveda!), s piščančjim karijem, šefovim loncem presenečenja in z žganci s kislim mlekom, ki pobožajo dušo tako iskreno, kot znajo le z ljubeznijo pripravljene jedi.

SLEDI NOSTALGIJE V VSAKEM GRIŽLJAJU

Hrana za dušo v nas pogosto prebudi nekaj več kot le zadovoljstvo okusa. Obnavlja vezi. Spomni nas na ljudi in kraje, ki so zaznamovali naše življenje. Pomaga nam ohraniti občutek pripadnosti, tudi ko se svet okoli nas hitro spreminja. Vsak grižljaj je lahko majhen časovni stroj, ki nas v hipu popelje v preteklost. Ti dragoceni spomini so kot sidro, ki nas drži povezane s koreninami. Naš vonj in okus namreč najbolj natančno shranjujeta spomine, saj se lahko ob njuni pomoči v stotinki sekunde vrnemo v otroštvo, v praznično kuhinjo ali



ŠKRNIC'LJ



GOURMET & BISTRO KODILA

PEPI DOMAČI ŽAR



v objem nekoga, ki je znal tolažiti brez besed. In prav to moč nostalgije in povezave s tradicijo lahko doživimo, ko sedemo za mizo in se prepustimo nostalgičnim okusom domače kuhinje.

Ko si zaželimo take izkušnje, je idealen naslov **Gourmet & Bistro Kodila** v Dvorani A. Pri Kodili, kjer prisegajo na tradicionalno prekmursko kulinariko, se dediščina ne le ohranja, pač pa kar praznuje. Bograč, vampi ali bujta repa niso zgolj jedi. So zgodbe o ljudeh, skupnosti in preprostih trenutkih, ki so ostali v srcu. Vsaka jed je namreč povabilo, da se spomnimo in opomnimo, kako dobro je za mizo sedeti skupaj.

OKUS SKUPNIH IZKUŠENJ

V težkih dneh je tolažilna hrana kot majhen praznik – trenutek, ki nam pove: zaslužimo si užitek. Ugodje pri hrani pa ni omejeno le na jedi, ki jih poznamo iz domače kuhinje. Nasprotno, okusi drugih tradicij, daljnih dežel ali kultur nas lahko prav tako 'pobožajo po duši', saj sprožijo občutek raziskovanja in novosti, hkrati pa nas povežejo s skupnimi človeškimi izkušnjami. Ko okusimo jed iz druge kulture, naš um zazna kolektivne vzorce toplote in zadovoljstva, hkrati pa nas preseneča z novimi aromami in teksturami. Takšna kombinacija varnosti in radovednosti ustvarja posebno obliko emocionalnega ugodja – hrana postane most med našim domom in svetom, med spomini in odkritji.

Občutite povezavo z bogato kulinarčno zapuščino nekdanje skupne države Jugoslavije v lokalu **PePi Domači žar**, majhnem kotičku z domačim razpoloženjem v notranjem delu Tržnice BTC City, kjer vsak dan pripravljajo tople malice in domače jedi. Poskusite leskovačko mučkalico z govedino, nasitno jed, v kateri se pečeno meso prepleta s popečeno zelenjavo, ali prebranec, srbsko specialiteto iz fižola tetovca. Pristne sarajevske okuse najdete v **Pavzi, sarajevskem grillu** v Dvorani A, kjer med drugim postrežejo tudi izvrstno telečjo čorbo z zelenjavo. Naj vas vsaka žlica popelje v bogat talilni lonec večnih gurmanskih okusov in tradicij Balkana!

KULINARIKA



NAMASTE CORNER



MATSURI

Si želite nekoliko drugačne eksotike, morda tiste iz dežele vzhajajočega sonca? Obiščite **Matsuri** na zunanjem delu Tržnice BTC City. Avtentična japonska ulična hrana, pripravljena z ljubeznijo japonskega kuharja Taikija, prebudi brbončice in ogreje srce. Poskusite krepki curry udon, jed na žlico z nežno, rahlo sladko japonsko karijevo omako, ki objame vsak rezanec, ali pa sumashijiru, tradicionalno bistro juhico s sojino omako, ki prijetno pogreje telo in z vsakim grizljajem vzbudi ugodje. Tisti, ki prisegate na indijske okuse, boste zagotovo veseli novice, da od decembra dalje v BTC Cityju lahko obiščete novo restavracijo **Namaste Corner**. Sodoben kotiček indijske kuhinje, kjer se prepletajo avtentični okusi, sveže pripravljene jedi in prijetna, sproščena atmosfera, prinaša najboljše iz kuhinje Namaste - od aromatičnih curryjev do dišečih tandoori specialitet. Idealno mesto za hiter, a kakovosten obrok z dušo Indije.



PAVZA SARAJEVSKI GRILL

NOTRANJA KEMIJA UGODJA

Topla, nasitna hrana na žlico ne navdušuje le brbončic, ampak naše telo aktivira na več ravneh. Ogljikovi hidrati, ki jih vsebujejo jedi, kot so bogate enolončnice ali bogati golaži, sprožijo izločanje serotonina, nevrottransmitterja, ki izboljšuje razpoloženje in vzbuja občutek miru. Hkrati tovrstna hrana poveča občutek sitosti in varnosti, saj naš živčni sistem zazna energijsko bogat obrok kot signal, da je telo oskrbljeno. Hrana za dušo tako ustvari tudi povsem biološki odziv telesa, ki ga dojemamo kot nagrado.

Občutite to edinstveno kombinacijo v **Restavraciji City**. V njihovi kuhinji vsak dan pripravljajo izvrstne malice, med katerimi so tudi jedi na žlico - v veganski in mesni različici. Ste brbončice že razvajali z denimo bučkino ali paradižnikovo enolončnico, domačo telečjo obaro z žličniki, s pasuljem, krompirjevim golažem ali z irsko govejo enolončnico s temnim pivom? Priporočamo! V BTC Cityju je vsak grizljaj priložnost, da se pocrkljate, začutite toplino tradicije in bogastvo okusov ter hkrati okusite svet.



RESTAVRACIJA CITY

25
let



KERIN.DOM



KUHINJE . BELA TEHNIKA . JEDILNICE . DNEVNE SOBE . UTILITI
KOPALNICE . OTROŠKO POHIŠTVO . PARKET . VRTNO POHIŠTVO
DODATKI ZA DOM

BTC City Ljubljana, Avstrijska ulica 3, www.kerin-dom.si
031 746 333, info@kerin-dom.si

f @ p

Med in drugi čebelji izdelki **Čebelarstva Vasič** niso le plod skrbno opravljenega dela, so tudi dediščina, ki se prenaša iz roda v rod že več kot sedem desetletij. Pogovarjali smo se z **Jasno Damjano Tošić**, pripadnico druge generacije družine, ki s toplino in predanostjo nadaljuje tradicijo svojih staršev. Njihov kotiček na Tržnici BTC City je prostor, kjer se arome domačega medu prepletajo z zgodbami o znanju, spoštovanju in ljubezni do narave – vrednotah, v skladu s katerimi pri Vasičevih živijo vsak dan.



VEČ KOT 70 LET TRADICIJE in ljubezni do narave



Zgodba Čebelarstva Vasič se je začela pred 73 leti. »Moja mama Ivana Julijana Čerin je leta 1952 kupila prvo čebeljo družino. Kljub temu, da je imela le 18 let, se je zavedala, kaj pomeni pomanjkanje hrane, ki je zaznamovalo takratne povojne čase. Kmalu je razširila število čebeljih družin in pri 22. začela prodajati med. Najela je prostor na ljubljanski osrednji tržnici, stojnico pred vhodom v pokriti del. Zime so bile takrat tako mrzle, da je med v sodih zmrzoval – lastne embalaže še ni imela, stranke so po med prihajale s svojimi lončki. Sčasoma je ponudbo širila z več sortami medu, začela je izdelovati tudi medene mešanice in medene pijače, kot sta medeno žganje in medica. Hitro se je pojavilo tudi zanimanje za matični mleček, cvetni prah in druge izdelke iz medu,« pripoveduje Jasna Damjana, ki pravi, da je mama za čebelarstvo navdušila tudi očeta.

ZLATA LETA IN DIŠEČI SPOMINI

»Spoznala sta se leta 1973 in leto pozneje poročila. Oče Drago je kmalu zapustil tedanje policijske vrste in postal navdušen čebelar, ki je posel začel širiti po vsej Jugoslaviji. Z mamo sta se udeleževala sejmov od Beograda do Zagreba in Ljubljane – v našem glavnem mestu smo imeli celo posebej zaposlene ljudi, da so po centru pobirali naše prazne kozarčke z medenim žganjem. To so bili zlati časi, bili smo edini ponudnik tovrstnih izdelkov na trgu. Celotna Čopova ulica je dišala po naši vroči medici. Spomnim se, kako so stranke govorile očetu: Vasič, od vas se sploh ne da oditi, se kar zalepiš na tla,« se spominja Jasna Damjana, ki je že kot osnovnošolka aktivno sodelovala pri pripravi in prodaji medenih izdelkov na sejmi, med počitnicami pa še na tržnici. »Sem kot cirkuški otrok, le da sem cirkuške tribune zamenjala s stojnicami. Te ostajajo del mene še danes,« se veselo smeji.

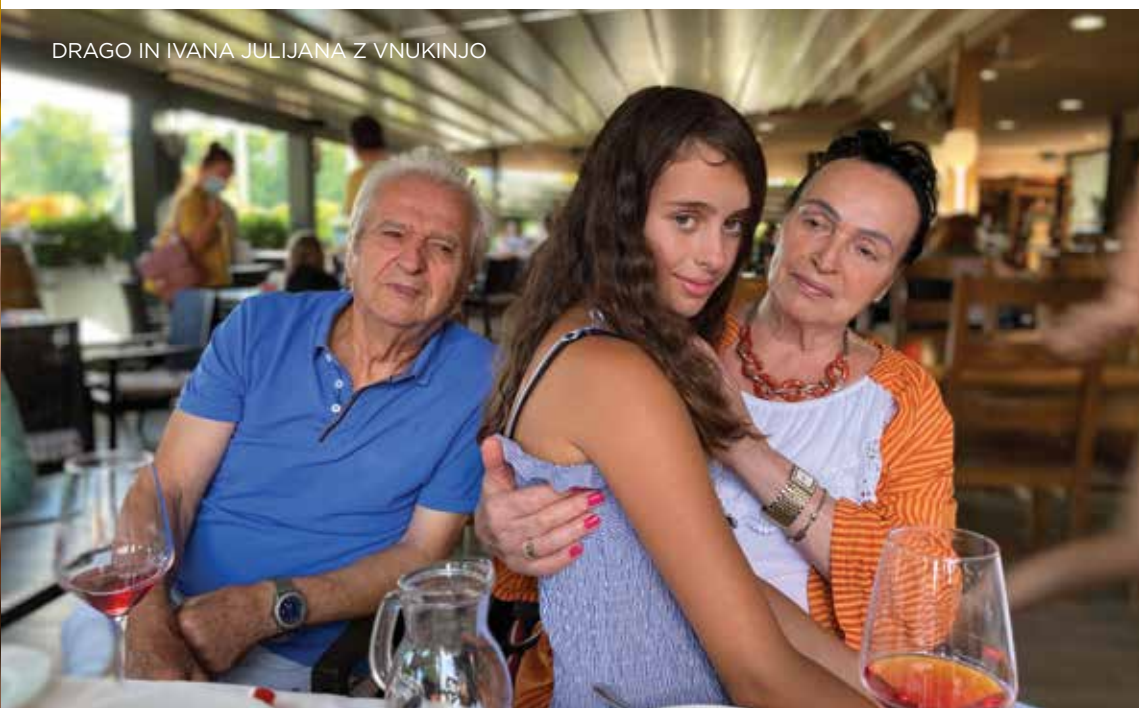
Čebelarstvo Vasič je prepoznalo priložnost tudi v na novo odprti tržnici v BTC Cityju, kjer so svojo prvo stojnico postavili v 90. letih minulega tisočletja. »Starša sta poznala gospoda Arvaja, ki je kot prvi podpisal pogodbo za najem prodajnega prostora na tem mestu. Mislim, da se je pisalo leto 1992. Rekel jima je: Poskusimo, zapremo še vedno lahko! Pa nismo nikoli zaprli, še danes smo tu,« pove naslednica Čebelarstva Vasič, ki je podedovala tudi materino ljubezen do zelišč.



JASNA DAMJANA SVETUJE

Zjutraj na obraz nanesite čisti med, pustite nekaj minut, nato pa sperite z vodo. Polt bo takoj bolj sveža in sijoča.

DRAGO IN IVANA JULIJANA Z VNUKINJO





ŠOLA V NARAVI IN DEDIŠČINA ZELIŠČ

»Ko pelješ čebele na pašo, ne moreš spregledati raznolikosti rastja na različnih območjih. Mamo je to izjemno zanimalo. Bila je prepričana, da za vsako bolezen rož'ca raste. Prebrala je veliko knjig o zdravilnih zeliščih. Spominjam se, da se nisem prav nič veselila pomladi, saj je takrat mama začela organizirati in dajati navodila, kaj gremo nabirat in kam. To so bili dnevi, preživeti zunaj s košaro in sliko zelišč v roki, da smo vedeli, kaj nabirati. Moje otroštvo je bilo ena sama 'šola v naravi'. Vsak naš izlet se je končal s polnim avtom zelišč. Mama je, medtem ko je oče vozil avto po stranskih poteh do travnikov in gozdov, pogosto zavpila: Drago, ustavi, šentjanževke! V avtu smo vedno imeli nožke, škarje in košare. Dokler nismo vseh napolnili, nismo šli naprej. Kot otroku mi je parala živce! Sem ji pa danes, ko svoje znanje prenašam na svojo hči, za vse te učne ure izjemno hvaležna,« pripoveduje Jasna Damjana, ki je še posebej oboževala točenje medu. »To je bilo res posebno doživetje. Njegov vonj, okus in njegova barva so bili vsakič malce drugačni. Občudovala sem, kako se pretaka iz soda v kozarec kot jantar. Aroma delavnice, kjer so se mešale dišave iz panja, propolisa, zadelovine v lesenih škatlicah in medu, me spremlja še danes. V naši delavnici se umirim, tam se čas ustavi.«

NAMESTO V PISARNO MED ČEBELE

Jasna Damjana je po študiju na Ekonomski fakulteti Univerze v Ljubljani diplomirala iz patentov v farmaciji. Starša sta ji svetovala, naj ubere svojo pot in si najde službo, kar je tudi storila. »Neko sredo sem na pošti oddala priporočeno pismo s prošnjo za delo pri mednarodnem farmacevtskem podjetju. Dva dni zatem so me poklicali in mi povedali, da sem sprejeta. Delati naj bi začela v ponedeljek. Sedla sem v avto, da bi se odpeljala v službo, potem pa ... odločila sem se, da bom raje nadaljevala družinsko tradicijo. Rekla sem si, da nisem za v pisarno, da moram biti zunaj, svobodna, kot so moje čebele. Namesto desno proti novi službi sem zavila levo proti Tržnici BTC City. Ko danes razmišljam za nazaj, vem, da je bila ta odločitev zame edina prava možnost,« je prepričana.

IZZIVI SODOBNEGA ČEBELARSTVA

V več kot sedmih desetletjih se je marsikaj spremenilo. »Drugačna je predvsem narava. Včasih je bil čist potok poleg čebelnjaka samoumeven. Nihče se ni spraševal o tem. Danes pa ni vedno tako. Prišle so tudi čebelje bolezni, ki jih do leta 1980 skoraj ni bilo. Razširile so se povsod, in če nisi pozoren,

lahko kmalu ostaneš brez čebel. Njihovo zdravje je treba redno spremljati, včasih pa to skoraj ni bilo potrebno. Spreminjajoče se klimatske razmere v veliki meri vplivajo na življenje čebel. Zaradi suše ali pozebe včasih kar nekaj časa paša ni mogoča. Dolgotrajne suše manjšajo število cvetočih rastlin. Nenadne ohlavitve oslabijo čebelje družine. Manj je travnikov, več pa intenzivne pridelave na poljih. Na osiromašenih travnikih rastline izumirajo, nekatere so celo že izumrle. Čebele oslabi tudi preveliko odvzemanje medu. Zadnjo pašo je zato treba vedno pustiti njim, ne pa točiti do zadnje kaplje,« meni Jasna Damjana, ki opozarja, da so čebelice kljub svoji pridnosti zelo občutljive.

Način življenja sodobnega človeka jim ni naklonjen. »Eden izmed problemov je denimo prepogosta košnja trave. Ko sem bila otrok, je bila trava visoka meter in še več, v njej je vse brenčalo. Zdaj pokošena trava pomeni urejenost, kar je na škodo vseh nas. Pojavljajo se tudi novi škodljivci, kot je denimo azijski sršen. Čebele domačega sršena obdajo s svojimi telesi in ga termično – z lastno temperaturo – pokončajo, proti azijskemu pa nimajo možnosti. Grožnja so seveda tudi čebelji parazit varoja ter pesticidi in drugi kemični vplivi. Čebel ne zastrupimo le z direktnim stikom, pač pa tudi prek kontaminiranega nektarja oz. cvetnega prahu,« čebelarka pojasnjuje izzive sodobnega čebelarstva in ljudi poziva, naj v dobro čebel sejejo lokalne medovite rastline (na primer deteljo in sivko), kosijo manj in škropijo odgovorno do čebel.

Jasna Damjana je, kot pravi sama, večna optimistka in zato upa, da kot družba ne bomo pozabili, kako bistvene so čebele za naš obstoj. »Trgovske police s hrano bodo brez čebel prazne. Zavedati se moramo, da smo v Sloveniji privilegirani, saj imamo lego, o kateri lahko drugi le sanjajo, ter znanje in tradicijo, iz katerih lahko črpamo za boljši in lažji jutri. Čebelarstvo je v naših krajih lahko pomembna panoga, saj ne prinaša le medu in omogoča oprasevanje rastlin, temveč vključuje tudi številne druge zanimive vidike – od blagodejnih vibracij iz panja do apiterapije in drugih oblik uporabe čebeljih izdelkov,« meni.

Pri Vasičevih čebelah in njihovi dobrobiti zato namenjajo vso svojo pozornost. »Med pridelujemo po tradicionalnih metodah. Ne segrevamo ga – ko se zgodi kristalizacija, jo pustimo, da gre svojo pot. Za zatiranje bolezní uporabljamo apitehnične ukrepe (izrezovanje trotovine), s čimer zmanjšamo nujnost uporabe drugih zdravil. Čebele namreč zbolijo enako kot ljudje in takrat jih je treba zdraviti – z odobrenimi in varnimi zdravili,« pove sogovornica, ki meni, da se vse premalo zavedamo, kako odličen kazalec stanja našega okolja je zdravje čebel.

SLADKOST ZNANJA IN SPOŠTOVANJA

Vsi izdelki Čebelarstva Vasič so proizvedeni z veliko ljubezni – do čebel in do kupcev. V ponudbi imajo več vrst medu, mešanice medu ter druge čebelje pridelke in mešanice medu in zelišč. »Te so še posebej priljubljene, saj lahko z njimi hitro pripravite izvrsten čaj – žličko zeliščnega medu preprosto vmešajte v toplo vodo in popijte! Ponujamo tudi med z nizkim glikemičnim indeksom, posebnost pa je zagotovo naša medena kozmetika, ki jo je zasnovala mama in jo tudi redno uporabljala. Pri 89. ni imela skoraj nobene gube. Nikoli v življenju ni kupila drugega kozmetičnega sredstva za nego kože, vse je naredila sama. Po njenih recepturah smo pred tremi leti začeli proizvajati lastno linijo, ki so jo kupci lepo sprejeli,« pove.

Obiskovalci, ki se ustavijo v kotičku Čebelarstva Vasič na Tržnici BTC City, hitro začutijo, da so njihovi izdelki plod trdega dela, predanosti in ljubezni do narave. »Ne delamo na kratek rok. Vodita nas strast in ljubezen do tega, kar počnemo. Stojimo za vsakim svojim izdelkom in natančno vemo, zakaj ga proizvajamo. Ničesar ne delamo 'na pamet'. Zagovarjamo lokalno pridelano in sezonsko. Strankam vedno radi svetujemo, kako dodatno izboljšati počutje in okrepiti življenjsko moč. Gradimo na zaupanju in sodelovanju, ne pa na prodaji za vsako ceno,« sklene sogovornica, ki vsak dan živi v skladu s svojim motom – prisluhniti naravi, saj nam prav ona vedno najboljše pove, koliko in kdaj.

IGLU ŠPORT



VSE ZA UDOBJE V NARAVI!

-  pohodništvo
-  gorništvo
-  alpinizem
-  plezanje
-  taborjenje
-  tek
-  prosti čas

IGLU ŠPORT d.o.o., Litostrojska cesta 40, 1000 Ljubljana

Najdete nas v hali 10, 1. nadstropje



Pridruži se in izkoristi
ugodnosti Iglu Šport
članstva.



Skeniraj in postani član.



DIŠAVA ZA PROSTOR
ORGANIC PALO SANTO IN
CEDRA S PALIČICAMI
(19,90 EUR), ZELENA
TRGOVINA - DVORANA A



LESEN OKVIR
ZA PEKO KRUHA
BIRKMANN
(41,99 EUR),
KERIN.DOM -
DVORANA 4



TROSED BARD
(OD 2.336 EUR), FEYDOM - DVORANA 4

HYGGE: DOM, KI OBJEMA

**Povabite v svoj dom *hygge*
— dansko umetnost toplote,
udobja in pristne domačnosti.**

Z nežno svetlobo, naravnimi materiali
in detajli, ki pomirjajo, lahko vsak
prostor postane vaš osebni kotiček
sreče in varnosti. *Hygge* nas spodbuja,
da upočasnimo ritem dneva in
cenimo drobne trenutke — skodelico
čaja v najljubšem naslanjaču, tiho
glasbo v ozadju in klepet ob sveže
pečenem kruhu za mizo. Privoščite si
estetiko miru in preprostosti ter dom
spremenite v zavetje dobrega počutja.

STEKLENA VAZA
(10 EUR),
PRIMA -
DVORANA A



PLADENJ IZ OREHOVEGA
LESA OMBONAD (44,99 EUR),
IKEA; SKODELICA ASA
(12,90 EUR), KERIN.DOM -
DVORANA 4; SVEČNIK ZA
ČAJNO SVEČKO (2,99 EUR),
MERKUR - DVORANA 17

VIŠEČI SVETILKI
BROKIS KNOT DISCO
(2.736,46 EUR)
IN KNOT UOVO
(1.851,95 EUR),
FORMA SVETILA
- NAKUPOVALNA
GALERIJA
KRISTALNE PALAČE



DOM

OBTEŽENA ODEJA
IZ ORGANSKEGA
BOMBAŽA
(140×200 CM ZA
193,38 EUR), ODEJA
- SPODNJA ETAŽA
EMPORIUMA



JEDILNA MIZA ČIPI
(1.289,95 EUR),
CHAVLE - SPODNJA
ETAŽA EMPORIUMA



DEKORATIVNA ODEJA
(180×220 CM ZA
26,99 EUR), MERKUR -
DVORANA 17



LED ŽARNICA
(17 EUR), PRIMA -
DVORANA A

DEKORATIVNI
LONČEK Z
RASTLINJEM
(27 EUR),
PRIMA -
DVORANA A



KLUBSKA MIZA
ROLF BENZ
940 (990 EUR),
HOME AMBIENT
- SPODNJA
ETAŽA
EMPORIUMA



SEDEŽNA GARNITURA CAPRI (629 EUR),
BUM POHISTVO - DVORANA A



ZIMSKA IDILA V

Wellnessu Atlantis

Ko se zunaj zima razživi v kristalnem mrazu in se dnevi ovijejo v mehko temo, nastopi pravi čas, da se zatečete v toplo zavetje Wellnessa Atlantis. Tam vas pričaka svet sprostitev, miru in spokojnosti – popoln zimski odklop, med katerim se telo in um znova povežeta v harmonijo.

Vstopite v kraljestvo savn, kjer se vsak vdih prepoji s toplino in tišino. V hladnih mesecih je občutek v savni nekaj posebnega – vroč zrak sprošča napetosti, telo se osvobodi stresa, dihalne poti se razširijo, notranji mir pa se počasi razlije po vsem telesu. Obisk savne pozimi ni le razvajanje, je tudi prava terapija za telo in dušo, ki krepi odpornost, spodbuja prekrvavitev in vrača občutek notranjega ravnovesja.

MALI UNIVERZUM SAVN

Wellness Atlantis ponuja celotni univerzum savn, ki zadovoljijo tudi najzahtevnejše ljubitelje te vrste sprostitev. Izbirate lahko med **14 različnimi savnami**, v katerih se prepletajo udobje, naravni elementi in sproščujoč ambient. Sprostite se v tisti, ki vam najbolj ustreza, in se prepustite popolni wellness izkušnji. Poleg klasičnih finskih, parnih in infrardečih savn vas v Wellnessu Atlantis čakajo tudi posebne tematske oaze, ki jih, če si želite malce drugačno izkušnjo, ne gre izpustiti. Uživate denimo v **Panoramski finski savni**, priljubljeni zaradi velikih steklenih oken, ki odpirajo pogled na osrednji del wellnesa in zunanji bazen. Svetloba, razgled in toplina se prepletajo v popolno zimsko izkušnjo. Medtem ko se telo sprošča v objemu toplote, pogled na zunanji svet prinaša občutek miru in svobode. Posebna izkušnja je tudi **Imaginarium** – finska savna, zasnovana z edinstvenimi zvočnimi in svetlobnimi učinki, namenjena izvajanju programov vrtnčenja zraka. V

njej lahko doživite nepozaben savna šov, ki s kombinacijo, glasbe in dišav prebudi vse čute in ustvari edinstveno energijo. Ste že preizkusili morskno savno, ki vam sredi zime pričara občutek poletja? Parna savna z blagodejnimi učinki talasoterapije je zasnovana kot najboljši približek morskemu zraku in je odlična izbira za astmatike in alergike.

ZA PIKO NA I

Izkušnjo savnanja dopolnite s prav posebnimi programi, ki potekajo pod vodstvom izkušenih savna mojstrov – od brezplačnih do posebnih tematskih doživetij. Med njimi so priljubljene **zvočne kopeli s kristalnimi instrumenti in z gongom**, pa tudi dihalne terapije z mentolovimi kristali, ki osvežijo čute in še poglobijo občutek sproščenosti. Poleg tega vas v novi sezoni v Wellnessu Atlantis pričakujeta tudi dve čudoviti novosti, ki bosta vaše trenutke v wellnesu naredili še popolnejše. Še večje **počivališče ob kaminu** ustvarja domače, intimno razpoloženje, prasketanje ognja in topla svetloba pa poskrbita za popolno sprostitev. Mehke ležalne površine so idealne za trenutke miru, ko čas preprosto obstane. Nov **senzorični tuš** pa navdušuje kot prava igra elementov, barv in vonjev. Kombinacija svetlobne terapije, aromatičnih esenc in različnih jakosti vodnih curkov ustvari doživetje, ki prebuja vse čute. Vsaka kapljica poživilja, vsak ton pomirja.



KRALJEVSKI POČITEK

Med savnanjem si privoščite tudi trenutke počitka – ti so namreč nepogrešljiv del celotnega rituala. Prav obdobja umiritve med posameznimi delčki savnanja telesu omogočajo, da se postopno ohladi, srčnemu utripu, da se uravna, učinki toplote pa se v celoti razvijejo. Med več mirnimi kotički v Wellnesu Atlantis posebej izstopa **Džungla**, novo počivališče v prvem nadstropju – oaza naravne lepote in tišine. Bogati zeleni odtenki, oglašanje ptic in mehka svetloba ustvarjajo razpoloženje, ki pomirja. Udobni naslonjači in dva šotora v naravnih barvah pa vabijo k popolni sprostitvi in sanjskemu počitku.

Za popolno zaokrožitev doživetja se prepustite rokam izkušenih terapevtov. Savna in masaža sta kot ustvarjeni druga za drugo – kombinacija, ki telesu in umu prinaša popolno ravnovesje. Po savnanju, ko je telo ogreto, koža prekrvljena in so mišice sproščene, masaža učinkuje še globlje in bolj celostno. Izberite masažo po svojem okusu – od nežnih sprostitvenih dotikov, ki pomirjajo misli, do globinskih tehnik, ki razrahljajo napetost in telo napolnijo z novo energijo. V Wellnesu Atlantis vas čaka popolna zimska izkušnja toplote in udobja – trenutki, ko zunanji svet obstane, vi pa si privoščite razkošje časa zase. Rezervirajte si svojo izkušnjo na rezerviraj.atlantis-vodnomesto.si.

PODARITE TRENUTKE SPROSTITVE

Z darilno kartico Vodnega mesta Atlantis lahko toplino, mir in dobro počutje podarite tudi svojim najdražjim – darilo, ki ogreje telo in srce. Nakup je enostaven in mogoč tudi v spletni trgovini na shop.btc-city.com.





Tudi malčki se radi nosijo

Ko pomislimo na nošenje otrok, si večina predstavlja majcene dojenčke, ki mirno počivajo v naročju starša. A resnica je, da se radi nosijo tudi malčki! Ko se nogice utrudijo in postane svet okoli njih prevelik, ali ko preprosto potrebujejo malo bližine – takrat jim nošenje daje občutek varnosti, topline in povezanosti. Za starše pa je to hkrati praktična rešitev v trenutkih, ko je voziček nepriločen ali pa si zaželi več svobode gibanja – na sprehodu, v mestu, na potovanju ali izletu v naravo. Nosilka Wildride je zasnovana prav za takšne trenutke: ergonomsko, moderna in izjemno udobna rešitev za nošenje otrok, težkih do 20 kilogramov. Namesti se hitro, brez zapletenega zavezovanja, njena asimetrična oblika pa razbremeni hrbet in omogoča naraven, udoben položaj otroka. Z nosilko Wildride imate proste roke, vaš malček pa najljubše mesto na svetu – v vašem objemu. Na voljo v trgovini **Mali zakladi** v spodnji etaži Emporiums.

igralnica

Predlogi za vesele igrarije iz BTC Cityja.

Snežinka iz ščipalk

Ali se lahko odslužene ščipalke za perilo prelevijo v lep praznični okras, nastal v rokah malih mojstrov? Seveda! Za eno snežinko potrebujete približno sedem ščipalk brez kovinskih vzmeti. Otroci naj jih pobarvajo s poljubno barvo, počakajte, da se ta posuši, nato pa ščipalke eno za drugo z lepilom prilepite v čudovito zvezdo. Na en del pritrdite nit ali trak za obešanje, nato snežinko obesite na praznično drevo ali tja, kjer želite ustvariti praznično razpoloženje.





Afriška avantura

Zelite, da vaši mali junaki doživijo pravo avanturo globoko v afriški savani? Nova kolekcija **IKEA** Sandlöpäre, ustvarjena v sodelovanju s švedskim centrom za ohranjanje divjih živali Nordens Ark, v otroško sobo prinaša radovednost, domišljijo in igro z namenom. V kolekciji, ki vključuje 29 izdelkov, najdete plišaste živali savane, stolčke, ki se spremenijo v zebre, preproge v obliki kač ter prešito podlogo in vrečo za shranjevanje, s katerimi se otroška soba spremeni v pravi savanski kotiček. Vse plišaste igrače so 100-% iz recikliranih materialov in nosijo zgodbo o povezanosti človeka z naravo ter odgovornosti do vseh živih bitij. Kolekcija tako združuje ustvarjalnost, trajnost in igro, ki otroke uči skrbi za svet okoli njih.

Puhasti prijatelji

Super popularni pliškoti Squishmallows so prava uspešnica med otroki, najstniki in celo odraslimi! Mehki, puhasti in izjemno prijetni na dotik so kot nalašč za crkljanje, spanje ali zbirateljske police. Vsak Squishmallow ima svoj edinstveni lik in svojo osebnost, zaradi česar so še posebej zabavni in ljubki. Idealno darilo za vse – od veselih malčkov do malo večjih navdušencev nad mehкими igračkami.



SQUISHMALLOWS JAGODNA
PALAČINKA S ČOKOLADNIM
PRELIVOM (11,99 EUR), MAFIN
(11,99 EUR) IN ZOZO (19,99 EUR),
BABY CENTER - DVORANA 11



Praznična lutkovna predstava

Zaposlite otroke z ustvarjalnim projektom, ki jih ne bo le zabaval, temveč jih bo tudi aktivno vključil v praznično razpoloženje. Domača praznična lutkovna predstava jih bo spremenila v prave male odrske ustvarjalce, ki poskrbijo za vse, od zgodbe do dialogov, lutk in scenografije. Lutke lahko izdelajo iz rolic papirja, blaga, vrvi in drugih preprostih odpadnih materialov (raznolik material za ustvarjanje lahko najdete tudi na policah trgovine **Pri Levčku** v Dvorani A). Čudovita in zabavna dejavnost, ki spodbuja ustvarjalnost, ročne spretnosti in timsko delo, ponuja neprecenljive družinske spomine in je hkrati dobrodošla zamenjava za 'ždenje' pred zaslonom.





Praznični sprehod

Ste pripravljeni na prvi zimski sprehod? Naj bo topel, udoben in poln nasmehov! Vsak sprehod z dojenčkom se lahko spremeni v čaroben trenutek, če imate ob sebi voziček, ki ni le praktičen pripomoček, ampak je pravi zvest sopotnik – varen, udoben in estetsko dovršen. V **Trgovini Junior** v Dvorani A boste našli vozičke za vsak okus – od sodobne elegance do prikupnega retro sloga. Mehke tkanine, udobne oblike in premišljeni detajli poskrbijo, da bo vsak sprehod po praznično okrašenem mestu pravi užitek.

Ustvarjalne urice

Kako preživeti dolge zimske popoldneve? Z ustvarjanjem! Razveselite svoje male inženirje z maketami znamke Revell, ki s široko paleto natančno izdelanih modelov navdušuje s podrobnostmi, z realističnostjo in s skrbno oblikovano konstrukcijo. V bogati izbiri tematik boste zagotovo našli pravi izdelek za svojega malega mojstra – od vojaških vozil do športnih avtomobilov, letal, ladij in še več. Primerne so za različne starosti in spretnosti – začetniki bodo uživali ob preprostejših modelih, bolj izkušeni modelarji se lahko preizkusijo v zahtevnejših izzivih, najmlajšim pa je namenjena linija Revell Junior Kit, idealna za otroke, stare 4 leta in več. Naj dolgi zimski popoldnevi postanejo polni ustvarjalnosti, domišljije in veselja!



NEMŠKA
PODMORNICA
REVELL
MIDGET
SUBMARINE
TYPE MOLCH
(19,99 EUR),
E-IGRAČE –
DVRANA A



MAKETA
REVELL
HUMVEE
(34,99 EUR),
E-IGRAČE –
DVRANA A



MAKETA
ROBOT-LETALO
REVELL
DONNIE
(28,90 EUR),
E-IGRAČE –
DVRANA A

Filmski večer



V veselem decembru si privoščite filmsko zabavo za vso družino. Od **4. decembra** vas v **Odiseji** pričakuje **Žlehtnoba: Za vedno**, drugi del izvrstnega muzikala iz sveta Čarovnika iz Oza, ki vas popelje v svet epske glasbe, čarobnih trenutkov in prijateljstva, ki premaguje zlo. Na božični dan, **25. decembra**, pa se prepustite enemu najbolj ikoničnih animiranih likov – Spužiju kvadratniku. V novi pustolovščini **Spuži kvadratnik: Lov na kvadrohlače** znova navdušuje s svojo energijo, svojim optimizmom in z neustavljivim humorjem.



Od
**25. do 28.
decembra** ter od
1. do 4. januarja bo v

Atlantisu zaživel **Kids Club** – kraj, kjer se praznična čarobnost sreča z zabavo, ustvarjalnostjo in gibanjem! Vsak dan otroke čakajo nove dogodivščine od ustvarjalnih delavnic, tematskih animacij na bazenu do Božičkovega lova na zaklad ter vodenih športnih in vodnih animacij. Popolna izbira za radovedne, ustvarjalne in aktivne otroke!



Najboljše počitniško varstvo!

Podarite otrokom nepozabne počitnice v **Atlantisu!** Novoletno počitniško varstvo za otroke med 4. in 15. letom starosti zagotavlja dneve polne igrivih dogodivščin, izpopolnjevanja znanja plavanja in celo preizkušanja v supanju, vse pod budnim očesom izkušenih animatorjev. Poskrbljeno je za varnost, dobro voljo in nasmehe – en animator skrbi za deset otrok, reševalci pa so ves čas na straži. V času varstva bodo otroci deležni samopostrežnega zajtrka, kosila in sadne malice, da bodo polni energije za vse vodne aktivnosti. Prijave so obvezne vsaj dva dni pred pričetkom varstva.

ZIMSKE DOGODIVŠČINE

Toplo in suho, ne glede na vreme – zimski čevlji za vse otroške dogodivščine iz BTC Cityja.



SUPERGE UGG,
129,90 EUR,
EMPORIUM



ŠKORNJI PRIMIGI
BAREFOOT,
79,99 EUR, BABY
CENTER – DVORANA 11



ŠKORNJI FRODDO
BAREFOOT TEX
TRACK, 79,99 EUR,
BABY CENTER –
DVORANA 11



ŠKORNJI
KAMIK,
99,99 EUR,
MASS –
DVORANA 7

TEKAŠKE SMUČI FISCHER
AEROLITE SKATE 70 + BDG
CONTROL SKATE (319,99 EUR),
INTERSPORT - DVORANA 6

ŽENSKA DESKA ZA SNEG
DREAMSCAP ALL MOUNTAIN
SNB 100 (159,99 EUR),
DECATHLON - DVORANA 18

OČALA OAKLEY FLOW
SCAPE MIKAELA SHIFFRIN
(384,95 EUR), EXTREME
VITAL - MILLENIUM

NAPIHLJIVE SANI Z
ZAVORAMI 900 PUMPSLIDE
(79,99 EUR), DECATHLON -
DVORANA 18

TURNE SMUČI
ATOMIC
BACKLAND 95
2026 S KOŽAMI
(889,95 EUR),
EXTREME VITAL -
MILLENIUM

Zimske aktivnosti ZA VSAK OKUS

Pozdravljena, sezona iskrivih sledi v snegu in zabavnih pustolovščin na zasneženih poteh. Ne glede na to, ali prisegate na osvajanje belih vzpetin s turnimi smučmi, na meditativni ritem teka na smučeh, občutek svobode med deskanjem ali pristno bližino narave pri krpljanju, prava oprema vam odpre vrata v nepozabno zimsko zabavo. Najdete jo v BTC Cityju!

DRSALKE FIT
500
(64,99 EUR),
DECATHLON -
DVORANA 18

ČEVLJI THE NORTH
FACE (149,99 EUR),
SPORT VISION -
DVORANA 12

SMUČARSKI NAHRBTNIK
SALOMON GO TO SNOW 50 L
(149,99 EUR), INTERSPORT -
DVORANA 6

ZAŠČITA ZA TELO DAINESE
CORE BACK PROTECTOR
(44,95 EUR), EXTREME VITAL
- MILLENIUM

OBIŠČITE NAS

**BTC City Ljubljana,
Dvorana 10**

in izberite vse za:



DOM



DELO



PROSTI ČAS



VSAKDAN



IGLU ŠPORT



KAMM

guzzmo.si

REVC

alples

THE
NUTRITION

SOFO
štrukelj

**ID INTER
DISKONT**

Svet Užitka



NOVO





Uresniči vse praznične želje.

Darilna kartica BTC City s
praktično neomejeno izbiro.
shop.btc-city.com



podari.
zaželi.
osreči.

